



# Quick start guide

## S6 SIM Wi-Fi Secual

[www.etiger.com](http://www.etiger.com)



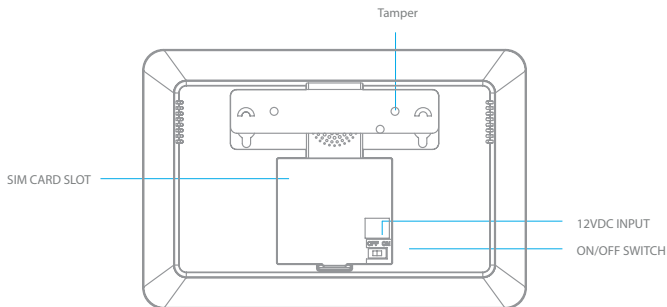
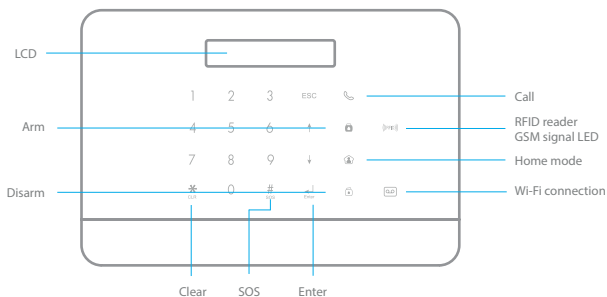


EN

# Contents

- S6 Control panel x1
- ES-D2A (Pet-immune motion sensor) x1
- ES-D3D (Door / Window contact) x2
- ES-RC1N (Remote controls) x2
- ES-T1A (RFID badge) x2
- AC Adapter x1
- Screws and anchors
- SIM adaptor
- Documentation

## Panel design



# Specifications

## Product name

S6 SIM Wi-Fi Secual

## Backup batteries

Lithium Batteries: 7.4V / 600 mAh

## Power Supply

Input: AC 110-240V / 50-60 Hz

Output: DC 12V / 1A

## Internal siren

95dB

## Wi-Fi

2.4GHz 802.11 b/g/n

## Housing material

ABS plastic

## GSM- frequency

GSM:850 / 900 / 1800 / 1900 MHz

## Operating conditions

Temperature: -10°C~55°C

Humidity: 80% (non-condensing)

## Radio-frequency

433 + 868MHz

## Control panel dimensions (L x W x H)

188 x 125 x 25 mm

## Transmission distance

< 80M in open space

## Transmission power

Max. radio transmit power : 10 dBm

antenna gain : 2 dBi

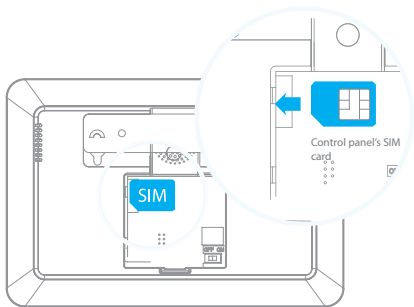
## Note

This is not a full manual, but a quick connection guide. For more functionalities and SMS or app setup, please download the manual on [www.etiger.com](http://www.etiger.com)



**This step only applies**  
if you are using your system with a SIM card.

1



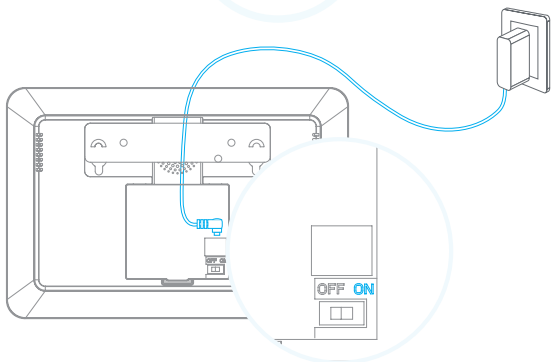
## Insert a SIM card in the control panel

You will need a SIM card if you wish to interact with your alarm by SMS and phone calls.

### Important !

- Make sure the SIM card is not protected by a PIN code.
- We advise you to choose a plan with unlimited text and 1 or 2 hours of call. The SIM card must be compatible with a 2G GSM network. Contact your carrier for more information.
- Insert the SIM card before turning on your system.
- For more SMS options download the manual on [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

2



## Turn the control panel on

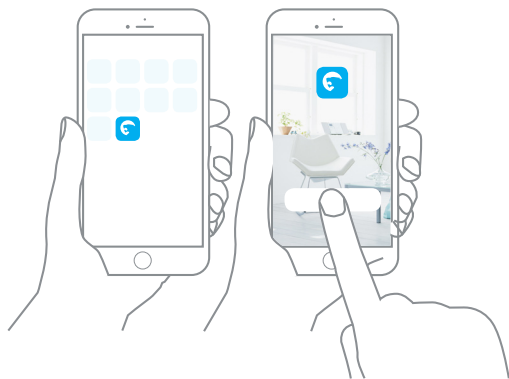
Plug the output connector of the AC adaptor into the adaptor interface in the battery compartment at the back of the control panel. Plug the AC adaptor to an AC socket. Turn the power switch to “ON” and put back the cover of the battery compartment. The control panel is turning on.

### Attention

Make sure you have inserted a SIM card in the control panel before turning it on. If you insert a SIM card after first connection, always make sure to turn the control panel “OFF” before inserting the SIM card.



## 3



## Get your app ready

1. Download the “eTIGER Home” app on your smartphone (on the App Store and Google Play).
2. Open the “eTIGER Home” app on your smartphone.
3. Register by your Mobile number and/or e-mail address.
4. Login and create a location (or home) for your alarm. Make sure you are connected to your home network.

## “SIM card only” users

If you are using the this alarm with a SIM card and cannot use the iOS and Android apps, read the full manual to learn more about interaction by SMS and phone call. Full manual is available on [tiger.com](http://tiger.com)



## Connect the alarm to your app (EZ mode)

**Step 1 :** Enter Wi-Fi Connection Mode on your alarm.

Press the Admin code **123456** + 

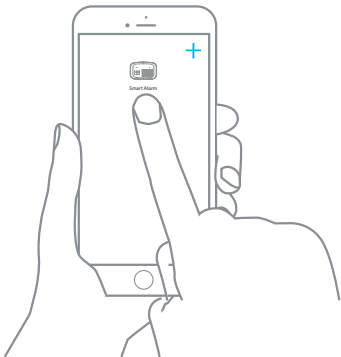
### Attention

Ensure the system is disarmed, the Blue LED is OFF. After entering Wi-Fi connection mode, the Wi-Fi white LED starts to blink fast. now your alarm is ready to connect to your home network.

**Step 2 :** In your app, choose the device you will add : choose “Add device” or “+” and “Smart Alarm”. The app will ask if the LED is blinking fast. Confirm if this is the case.

### Note

Make sure to connect your alarm system to a 2.4 GHz network. eTIGER alarm systems do not work with 5.0 Ghz network. If experiencing any problems, please first contact your network provider.



**Step 3 :** Set the Wi-Fi network you will need your alarm to connect with. If you are already connected to your home network the app will automatically use this network.

Enter the Wi-Fi password of the router, confirm, and wait for about 20 seconds to get a response (until the %-circle in the app reached 100%)

**Step 4 :** After connection procedure is complete , you can set the alarm name to complete the connection.

## Note

There are two ways to connect the alarm to your app : EZ and AP mode. please use the AP mode when you cannot connect your alarm as described above. A Full manual is available on [etiger.com](http://etiger.com)

# Your system is ready.

## Now what happens if the alarm is triggered?

### Notifications over Wi-Fi

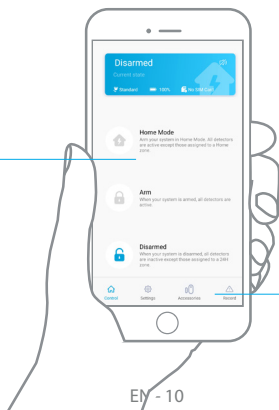
- The siren of the control panel rings out.
- You will receive a notification over Wi-Fi or 4G that the alarm has been triggered.

### When using a SIM card\*

- If there is a SIM card in your control panel, you also receive an SMS notifying you that the alarm has been triggered.
- You receive a phone call. Pick up the call: you hear a voice prompt giving you a list of options (stop the siren, disarm the system, start audio surveillance etc.)

## APP interface

ARM  
DISARM  
HOME ARM

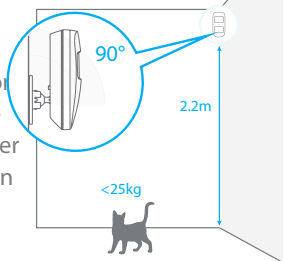


Settings  
Accessories  
Records

## Accessories

### Motion detector

We recommend to mount the detector at a height of 2.2m in a 90° angle. The detector does not detect animals under 25 kg. Avoid mounting the detectors in areas with a large amount of metal or electrical devices.

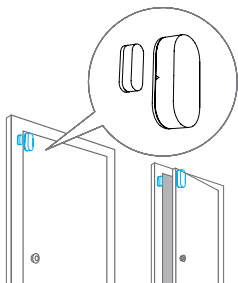


### Understanding the standby mode

If the detector is triggered more than twice within 3 minutes, it switches to standby mode to save power. During standby mode, the detector is inactive. If within the next 3 minutes a new movement is detected, the standby mode is extended by 3 minutes. If no movement is detected within the next 3 minutes, the sensor is activated again.

### Door contacts

Mount the magnet with double-sided tape on the door and the door frame respectively.



# Advanced settings

## Advanced setup

For more settings, please refer to the user manual of the control panel, available for download on [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

## Connect more accessories

On the control panel, type your admin code (default code: 123456\*) followed by the key : your control panel is now in Connection mode.

Within the next 15 seconds, trigger the accessory you wish to connect (for a RFID tag, swipe it in front of the RFID reader of the control panel). You hear one beep: the accessory is registered.

### A piece of advice

All eTIGER accessories in the box are already preconfigured to your control panel. You do not need to add them again.

## Change the access code

Do not forget to change your access code. To change your access code, send "13" by SMS to the control panel or change your code by app in the settings menu of your device.

## Full manual

For more settings, please refer to the user manual of the control panel, which can be downloaded at [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

## Precaution

For a safer use of the product and to optimize the lifespan of the product, we recommend you to follow the precautions below:

- The wireless accessories must be connected to the control panel.
- Low power voltage may affect transmission distance.
- Do not press the SOS key on the remote control if it is unnecessary to avoid disturbing neighborhood.
- Check the system regularly to make sure the system works properly.
- The control panel is neither waterproof nor moisture-proof, install it in a shady, cool and dry place.
- The case of the control panel is made of ABS plastic. Keep away from bright light for a longer lifespan.
- The control panel is not explosion-proof. Keep away from fire and flames.
- Install the control panel away from objects such as heater, air conditioner, microwave oven etc. that generate heat or electromagnetic fields.
- Dispose of the batteries according to local regulations.
- Dismantling of this product must be done by professional personnel only.

Images, illustrations and text are non-contractual. eTIGER and the eTIGER logo are registered trademarks and the property of eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. All rights reserved.

## Standards



This product bears the selective sorting symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE). This means that this product must be handled pursuant to European Directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment.

For further information, please contact your local or regional authorities. Electronic products not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances.



In compliance with European laws. This product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.



This product was designed and manufactured in compliance with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council on the restriction of use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (RoHS Directive - RoHS) and is deemed to comply with the maximum concentration values set by the European Technical Adaptation Committee (TAC).

Manufactured in China.



Images, illustrations and text are non-contractual. eTIGER and the eTIGER logo are registered trademarks and the property of eTIGER.

Copyright © 2019 eTIGER. All rights reserved.



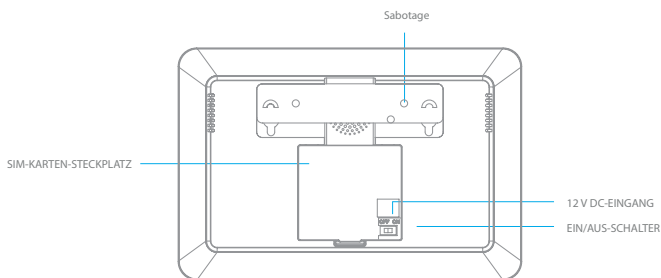
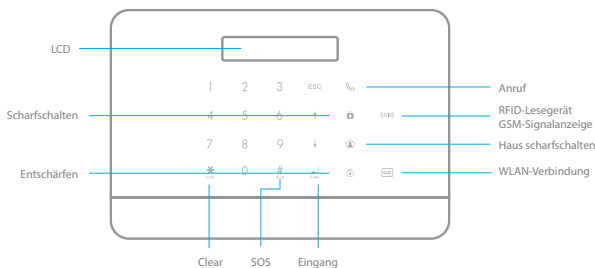


DE

# Inhalt

- S6 Bedienfeld x 1
- ES-D2A (Haustierimmuner Bewegungssensor) x 1
- ES-D3D (Tür-/Fensterkontakt) x 2
- ES-RC1N (Fernbedienungen) x 2
- ES-T1A (RFID-Badge) x 2
- Netzteil x 1
- Schrauben und Dübel
- SIM-Adapter
- Dokumentation

# Bedienfeld-Design



# Technische daten

## Produktname

S6 SIM WLAN Secual

## Sicherungsakkus

Lithium-Akkus: 7,4 V 600  
mAh

## Stromzufuhr

Eingang: AC 110-240 V / 50-60 Hz  
Leistung: DC 12 V / 1 A

## Interne Sirene

95 dB

## WLAN

2,4 GHz 802,11 b/g/n

## Gehäusematerial

ABS-Kunststoff

## GSM-Frequenz

GSM: 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz

## Betriebsbedingungen

Temperatur: -10 °C ~ 55 °C  
Luftfeuchtigkeit: 80% (nicht kondensierend)

## Funkfrequenz

433 + 868 MHz

## Abmessungen Bedienfeld (L x B x H)

188 x 125 x 25 mm

## Übertragungreichweite:

80 m (im freien Raum)

## Transmission power

Max. radio transmit power : 10 dBm  
antenna gain : 2 dBi

## Hinweis

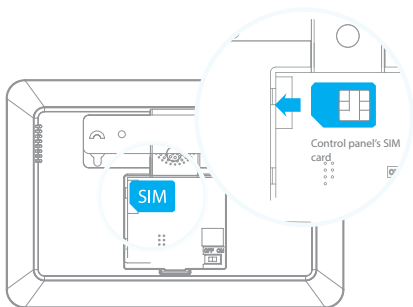


Dies ist keine vollständige Anleitung, sondern eine Kurzanleitung für den Anschluss. Für weitere Funktionalitäten und die Einrichtung von SMS oder Apps laden Sie bitte das Handbuch herunter auf [www.etiger.com](http://www.etiger.com)



**Dieser Schritt gilt nur,**  
wenn Sie Ihr System mit einer SIM-Karte verwenden.

1



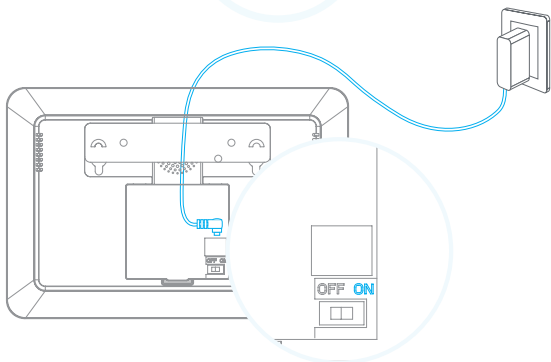
## SIM-Karte in das Bedienfeld einfügen

Sie benötigen eine SIM-Karte, wenn Sie mit Ihrem Alarm per SMS und Telefon kommunizieren wollen.

### Wichtig

- Stellen Sie sicher, dass die SIM-Karte nicht durch einen PIN-Code geschützt ist.
- Wir raten Ihnen, ein Angebot mit unbegrenztem Text und 1 oder 2 Stunden Anrufzeit zu wählen. Die SIM-Karte muss mit einem 2G-GSM-Netz kompatibel sein. Kontaktieren Sie Ihren Anbieter für mehr Informationen.
- Legen Sie die SIM-Karte ein, bevor Sie Ihr System einschalten.
- Für weitere SMS-Optionen laden Sie das Handbuch herunter auf [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

2



## Schalten Sie das Bedienfeld ein

Stecken Sie den Ausgangsstecker des AC-Netzteils in die Adapter-Schnittstelle im Akkufach auf der Rückseite des Bedienfeldes. Schließen Sie das Netzteil an eine Steckdose an. Schalten Sie den Netzschalter auf **“EIN”** und setzen Sie die Abdeckung des Akkufachs wieder ein. Das Bedienfeld schaltet sich ein.

### Achtung

Überprüfen Sie, ob Sie eine SIM-Karte in das Bedienfeld eingelegt haben, bevor Sie es einschalten. Wenn Sie eine SIM-Karte nach der ersten Verbindung einsetzen, überprüfen Sie immer, dass das Bedienfeld auf **“AUS”** geschaltet ist, bevor Sie die SIM-Karte einsetzen.

## 3



## App einrichten

1. Laden Sie die App "eTIGER Home" auf Ihr Smartphone herunter (im App Store und auf Google Play).
2. Öffnen Sie die App "eTIGER Home" auf Ihrem Smartphone.
3. Registrieren Sie sich mit Ihrer Handynummer und/oder E-Mail-Adresse.
4. Melden Sie sich an und erstellen Sie einen Ort (oder ein Heim) für Ihren Alarm. Stellen Sie sicher, dass Sie mit Ihrem Heimnetzwerk verbunden sind.

## "Nur SIM-Karten-Benutzer"

Wenn Sie diesen Alarm mit einer SIM-Karte verwenden und Sie iOS- und Android-Apps nicht nutzen können, lesen Sie das komplette Handbuch, um mehr über die Interaktion per SMS und Telefonanruf zu erfahren. Das komplette Handbuch ist verfügbar auf [etiger.com](http://etiger.com)



## Verbinden Sie den Alarm mit Ihrer App (EZ-Modus)

**Schritt 1:** Rufen Sie in den WLAN-Verbindungsmodus Ihres Alarms auf: Drücken Sie den Admin-Code **123456 +** 

### Achtung

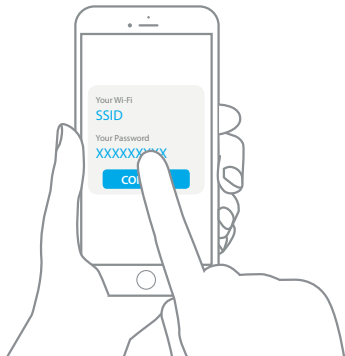
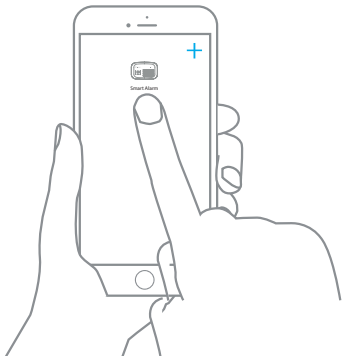
Überprüfen Sie, ob das System entschärft ist, die blaue LED ist AUS. Nach dem Aufrufen des WLAN-Verbindungsmodus beginnt die weiße WLAN-LED schnell zu blinken. Jetzt ist Ihr Alarm bereit, sich mit Ihrem Heimnetzwerk zu verbinden.

**Schritt 2:** Wählen Sie in Ihrer App das Gerät, das Sie hinzufügen möchten: Wählen Sie "Gerät hinzufügen" oder "+" und "Smart-Alarm". Die App fragt nach, wenn die LED schnell blinkt. Bestätigen Sie, sollte dies der Fall sein.

### Hinweis

Stellen Sie sicher, dass Sie Ihr Alarmsystem an ein 2,4 GHz-Netzwerk anschließen. eTIGER-Alarmsysteme funktionieren nicht mit einem 5,0 GHz-Netzwerk. Bei Problemen wenden Sie sich bitte zunächst an Ihren Netzbetreiber.





**Schritt 3:** Wählen Sie das WLAN-Netzwerk, mit dem Sie Ihren Alarm verbinden möchten. Wenn Sie bereits mit Ihrem Heimnetzwerk verbunden sind, wird die App dieses Netzwerk automatisch nutzen.

Geben Sie das WLAN-Passwort des Routers ein, bestätigen Sie und warten Sie ca. 20 Sekunden, um eine Antwort zu erhalten (bis der %-Kreis in der App 100% erreicht hat)

#### Schritt 4:

Nach Abschluss des Verbindungsvorgangs können Sie den Alarmnamen einstellen, um die Verbindung abzuschließen.

#### Hinweis



Es gibt zwei Möglichkeiten, den Alarm mit Ihrer App zu verbinden: EZ- und AP-Modus. Bitte verwenden Sie den AP-Modus, wenn Sie Ihren Alarm nicht wie oben beschrieben verbinden können. Das komplette Handbuch ist verfügbar auf [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

## Ihr System ist bereit.

### Was passiert nun, wenn der Alarm ausgelöst wird?

#### Benachrichtigungen über WLAN

1. Die Sirene des Bedienfeldes ertönt.
2. Sie erhalten eine Benachrichtigung über WLAN oder 4G, dass der Alarm ausgelöst wurde.

#### Wenn Sie eine SIM-Karte verwenden\*

3. Wenn eine SIM-Karte in Ihr Bedienfeld eingefügt ist, erhalten Sie zusätzlich eine SMS, die Sie darüber informiert, dass der Alarm ausgelöst wurde.
4. Sie erhalten einen Anruf. Anruf entgegennehmen: Sie hören eine Sprachausgabe, die Ihnen eine Liste von Optionen bietet (Stoppen der Sirene, Entschärfen des Systems, Starten der Audioüberwachung usw.)

## APP interface

SCHARFSCHALTEN  
ENTSCHÄRFEN  
HAUS SCHARFSCHALTEN

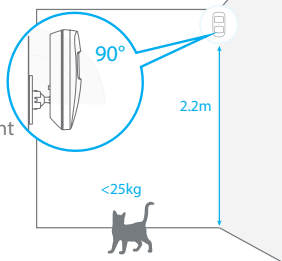


Einstellungen  
Zubehör  
Aufzeichnungen

# Zubehör

## Bewegungsmelder

Wir empfehlen, den Bewegungsmelder in einer Höhe von 2,2 Metern und 90 ° Winkel anzubringen. Der Bewegungsmelder erkennt keine Tiere unter 25 kg. Vermeiden Sie, Bewegungsmelder in einem Bereich mit viel Metallgegenständen oder elektrischen Geräten anzubringen.



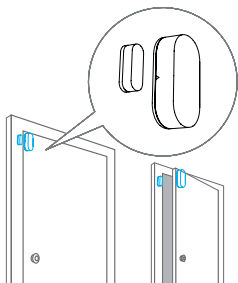
## Den Standby-Modus verstehen



Wird der Melder innerhalb von 3 Minuten mehr als zweimal ausgelöst, schaltet er auf Standby-Modus, um Strom zu sparen. Im Standby-Modus ist der Melder inaktiv. Wird innerhalb der nächsten 3 Minuten eine neue Bewegung erkannt, verlängert sich der Standby-Modus um 3 Minuten. Wird innerhalb der nächsten 3 Minuten keine Bewegung erkannt, wird der Sensor wieder aktiviert.

## Türkontakte

Montieren Sie den Magneten mit doppelseitigem Klebeband jeweils an der Tür und dem Türrahmen.



# Erweiterte Einstellungen

Für die Installation Ihres Zubehörs lesen Sie bitte das vollständige Handbuch von [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

## Mehr Zubehör anschließen

Geben Sie auf dem Bedienfeld Ihren Admin-Code (Standard-Code: 123456\*) ein, gefolgt von der Taste : Ihr Bedienfeld befindet sich nun im Verbindungsmodus. Rufen Sie innerhalb der nächsten 15 Sekunden das anzuschließende Zubehör ab (einen RFID-Tag ziehen Sie vor den RFID-Leser des Bedienfeldes). Es ertönt ein Piepton: Das Zubehör ist registriert.

### Gut zu wissen

Alle eTIGER-Zubehörteile in der Box sind bereits auf Ihrem Bedienfeld vorkonfiguriert. Sie müssen sie nicht erneut hinzufügen.

## Ändern des Zugangscodes

Vergessen Sie nicht, Ihren Zugangscode zu ändern. Um Ihren Zugangscode zu ändern, senden Sie "13" per SMS an das Bedienfeld oder ändern Sie Ihren Code per App im Einstellungsmenü Ihres Geräts.

## Komplettes Handbuch

Weitere Einstellungen entnehmen Sie bitte dem Handbuch des Bedienfeldes, verfügbar zum Herunterladen auf [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

## Vorsichtsmaßnahmen

Für einen sichereren Gebrauch und zur Optimierung der Lebensdauer des Produkts empfehlen wir Ihnen, die folgenden Vorsichtsmaßnahmen zu beachten:

- Das drahtlose Zubehör muss mit dem Bedienfeld verbunden werden.
- Eine niedrige Leistung kann die Übertragungsdistanz beeinträchtigen.
- Drücken Sie nicht die SOS-Taste der Fernbedienung, wenn es nicht nötig ist, um die Nachbarschaft nicht zu stören.
- Überprüfen Sie das System regelmäßig, um sicherzustellen, dass es ordnungsgemäß funktioniert.
- Das Bedienfeld ist weder wasserdicht noch feuchtigkeitsdicht, installieren Sie es an einem schattigen, kühlen und trockenen Ort.
- Das Gehäuse des Bedienfeldes ist aus ABS-Kunststoff gefertigt. Für eine längere Lebensdauer darf es keinem hellen Licht ausgesetzt sein.
- Das Bedienfeld ist nicht explosionsgeschützt. Halten Sie es von Feuer und Flammen fern.
- Installieren Sie das Bedienfeld entfernt von Gegenständen wie Heizung, Klimaanlage, Mikrowellenherd usw., die Wärme oder elektromagnetische Felder erzeugen.
- Entsorgen Sie die Akkus gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Die Demontage dieses Produkts darf nur von Fachpersonal durchgeführt werden.

Bilder, Illustrationen und Texte sind nicht vertraglich bindend. eTIGER und das eTIGER-Logo sind eingetragene Warenzeichen und Eigentum von eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER Alle Rechte vorbehalten.

# Standards



Dieses Produkt trägt das Entsorgungssymbol für Elektromüll und elektronische Geräte (WEEE). Das bedeutet, dass dieses Produkt gemäß der europäischen Richtlinie 2012/19/EU gehandhabt werden muss, um mit nur minimalen umwelt-spezifischen Auswirkungen recycelt oder zerlegt werden zu können. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihren regionalen Behörden. Elektronikprodukte, die nicht durch den selektiven Entsorgungsvorgang erfasst werden, stellen durch das Vorhandensein potenziell gefährlicher Substanzen umwelt- und gesundheitsrelevante Risiken dar.



In Übereinstimmung mit europäischen Gesetzen. Dieses Produkt entspricht den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU.



Dieses Produkt wurde in Übereinstimmung mit der Richtlinie 2011/65/EU des Europaparlaments und des Rats bezüglich der Verwendungseinschränkung bestimmter gefährlicher Substanzen in elektrischen und elektronischen Geräten (RoHS-Direktive - RoHS) entwickelt und hergestellt und erfüllt die Anforderungen für maximale Konzentrationswerte, die vom European Technical Adaptation Committee (TAC) festgelegt wurden.

Hergestellt in China.



Bilder, Abbildungen und Text sind unverbindlich. eTIGER und das eTIGER-Logo sind eingetragene Marken und das Eigentum von eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Alle Rechte vorbehalten.

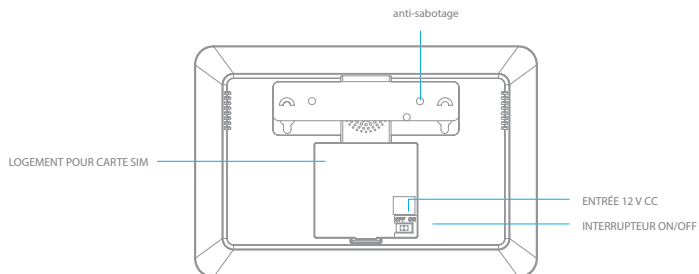
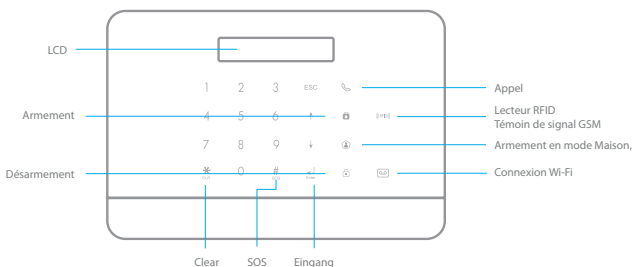


FR

# Contenu

- 1 panneau de commande S6
- 1 ES-D2A (détecteur de mouvement compatible avec les animaux de compagnie)
- 2 ES-D3D (détecteurs d'ouverture de porte/ fenêtre)
- 2 ES-RC1N (télécommandes)
- 2 ES-T1A (badges RFID)
- 1 adaptateur CA
- Vis et ancrages
- Adaptateur SIM
- Documentation

# Présentation du panneau de commande





# Spécifications

FR

## Nom du produit

S6 SIM Wi-Fi Secual

## Piles de secours

Piles au lithium : 7,4 V / 600 mAh

## Alimentation électrique

Entrée : 110-240 V CA / 50-60 Hz

Sortie : 12 V CC / 1 A

## Sirène intérieure

95 dB

## Wi-Fi

2,4 GHz 802.11 b/g/n

## Matériau du boîtier

Plastique ABS

## Fréquence GSM

GSM : 850 / 900 / 1 800 /

1 900 MHz

## Conditions d'utilisation

Température : -10 °C~55 °C

Humidité : 80 % (sans condensation)

## Radiofréquence

433 + 868 MHz

## Dimensions du panneau de commande (L x l x H)

188 x 125 x 25 mm

## Distance de transmission

< 80 m en champ libre

## Transmission power

Max. radio transmit power : 10 dBm

antenna gain : 2 dBi

## Remarque

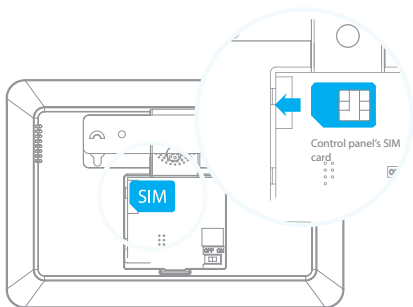


Ce document n'est pas un manuel complet, mais un guide de démarrage rapide. Pour découvrir d'autres fonctionnalités et la configuration des SMS ou de l'application, veuillez télécharger le manuel sur le site [www.etiger.com](http://www.etiger.com).



**Cette étape s'applique uniquement**  
si vous utilisez une carte SIM.

1



## **Insérez une carte SIM dans le panneau de commande**

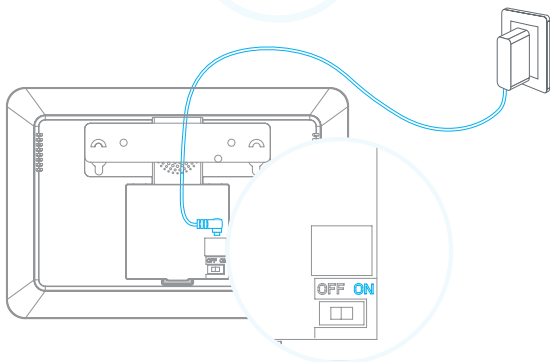
Vous avez besoin d'une carte SIM si vous souhaitez interagir avec votre système d'alarme par SMS ou appel téléphonique.

### **Important**



- Assurez-vous que la carte SIM ne soit pas protégée par un code PIN.
- Nous vous conseillons de choisir un plan de paiement avec SMS illimités et une ou deux heures d'appel inclus. La carte SIM doit être compatible avec le réseau GSM 2G. Contactez votre opérateur pour plus d'informations.
- Insérez la carte SIM avant d'allumer le système.
- Pour découvrir d'autres options SMS, téléchargez le manuel sur le site [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

2



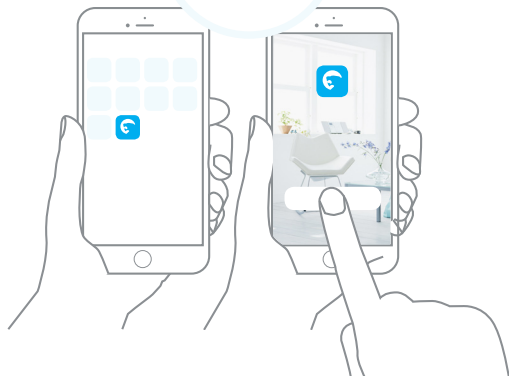
## Allumez le panneau de commande

Branchez le connecteur de sortie de l'adaptateur CA sur l'interface de l'adaptateur dans le compartiment des piles à l'arrière du panneau de commande. Branchez l'adaptateur CA sur une prise CA. Placez l'interrupteur sur « **ON** », puis remettez le couvercle du compartiment des piles en place. Le panneau de commande s'allume.

### Attention

Assurez-vous d'avoir inséré une carte SIM dans le panneau de commande avant de l'allumer. Si vous insérez une carte SIM après la première connexion, n'oubliez jamais d'éteindre le panneau de commande (interrupteur sur « **OFF** ») avant d'insérer la carte SIM.

## 3

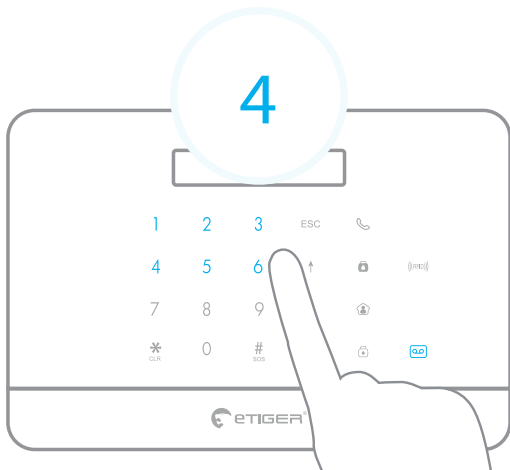


## Préparez votre application

1. Téléchargez l'application « **eTIGER Home** » sur votre smartphone (disponible dans l'App Store et sur Google Play).
2. Ouvrez l'application « **eTIGER Home** » sur votre smartphone.
3. Enregistrez-vous au moyen de votre numéro de téléphone mobile et/ou de votre adresse e-mail.
4. Connectez-vous et créez un emplacement (ou domicile) pour votre système d'alarme. Assurez-vous d'être connecté à votre réseau domestique.

## Utilisateurs « carte SIM uniquement »

Si vous utilisez ce système d'alarme avec une carte SIM et que vous n'êtes pas en mesure d'utiliser les applications iOS et Android, lisez le manuel complet pour en savoir plus sur les interactions par SMS et appel téléphonique. Le manuel complet peut être consulté sur [etiger.com](http://etiger.com).



## Connectez votre système d'alarme à votre application (mode EZ)

**Étape 1 :** accédez au mode Connexion Wi-Fi sur votre système d'alarme : tapez le code Admin 123456 + 

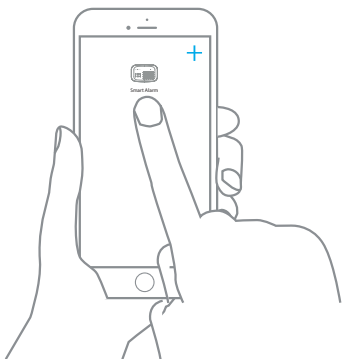
### Attention

Assurez-vous que le système soit désarmé (la LED bleue doit être éteinte). Une fois en mode Connexion Wi-Fi, la LED blanche du statut Wi-Fi se met à clignoter rapidement. Votre système d'alarme est prêt à se connecter à votre réseau domestique.

**Étape 2 :** dans l'application, choisissez l'appareil que vous souhaitez ajouter : Sélectionnez « Ajouter appareil » ou « + » et « **Alarme intelligente** ». L'application demande si la LED clignote rapidement. Confirmez si c'est bien le cas.

### Remarque

Assurez-vous de connecter votre système d'alarme à un réseau 2,4 GHz. Les sys-



tèmes d'alarme eTIGER ne sont pas compatibles avec le réseau 5,0 GHz. Si vous rencontrez des problèmes, commencez par contacter votre opérateur de réseau.

**Étape 3 :** sélectionnez le réseau Wi-Fi auquel vous souhaitez que votre système d'alarme se connecte. Si vous êtes déjà connecté à votre réseau domestique, l'application l'utilisera automatiquement.

Introduisez le mode de passe Wi-Fi du routeur, confirmez, puis attendez environ 20 secondes avant d'avoir une réponse (le cercle % de l'application doit avoir atteint 100 %).

**Étape 4 :** une fois la procédure de connexion terminée, vous pouvez indiquer le nom du système d'alarme pour clôturer.

### Remarque

Il y a deux manières de connecter le système d'alarme à l'application : le mode EZ et le mode AP. Utilisez le mode AP lorsque vous ne parvenez pas à connecter votre système d'alarme via la procédure ci-dessus. Le manuel complet peut être consulté sur [etiger.com](http://etiger.com).

# Votre système d'alarme est prêt.

## Que se passe-t-il si l'alarme se déclenche ?

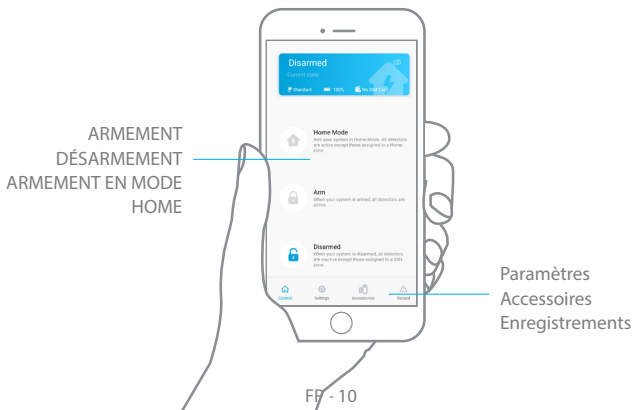
### Notifications via Wi-Fi

1. La sirène du panneau de commande retentit.
2. Vous recevez une notification via le réseau Wi-Fi ou 4G indiquant que l'alarme s'est déclenchée.

### Si vous utilisez une carte SIM\*

3. Si vous avez inséré une carte SIM dans votre panneau de commande, vous recevez aussi une notification par SMS vous prévenant que l'alarme s'est déclenchée.
4. Vous recevez un appel. Décrochez : vous entendrez un message vous invitant à faire votre choix parmi une série d'options (arrêter la sirène, désarmer le système, lancer la surveillance audio, etc.).

## APP interface

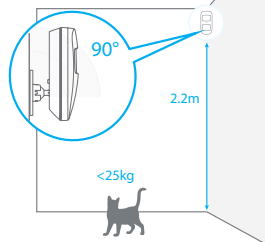




# Accessories

## Détecteur de mouvement

Nous conseillons d'installer le détecteur à 2,2 m de hauteur et angle de 90°. Le détecteur ne repère pas les animaux de moins de 25 kg. Évitez de placer les détecteurs dans des zones où se trouvent de nombreux appareils en métal ou dispositifs électriques.

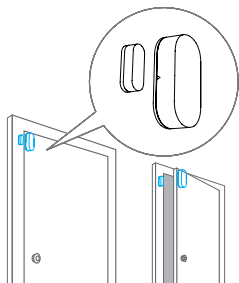


## Comprendre le mode veille

Si le détecteur se déclenche plus de deux fois en 3 minutes, il passe en mode veille pour économiser de l'énergie. Le détecteur est désactivé lorsqu'il est en mode veille. Si un nouveau mouvement est décelé au cours des 3 minutes suivantes, le mode veille est prolongé de 3 minutes. Si aucun mouvement n'est détecté au cours des 3 minutes suivantes, le capteur est réactivé.

## Détecteurs d'ouverture de porte

Installez l'aimant à l'aide d'un adhésif double face sur la porte d'une part, et sur l'encadrement de la porte d'autre part.



## Paramètres avancés

Pour savoir comment installer les accessoires, consultez le manuel complet sur le site [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

### Connectez plus d'accessoires

Tapez votre code Admin sur le panneau de commande (code par défaut : 123456\*) suivi de la clé : votre panneau de commande est à présent en mode Connexion.

Au cours des 15 prochaines secondes, activez l'accessoire que vous souhaitez connecter (s'il s'agit d'un badge RFID, passez-le devant le lecteur RFID du panneau de commande). Si vous entendez un bip sonore, l'accessoire est enregistré.

#### Conseil

Tous les accessoires eTIGER fournis sont déjà précouplés à votre panneau de commande. Vous ne devez pas les réajouter.

### Modifiez le code d'accès

N'oubliez pas de modifier votre code d'accès. Pour ce faire, envoyez « 13 » par SMS au panneau de commande ou modifiez votre code par application dans le menu des paramètres de votre appareil.

## Manuel complet

Pour plus de paramètres, veuillez consulter le manuel d'utilisation du panneau de commande, téléchargeable sur [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

## Précautions

Pour garantir une utilisation sûre du produit et optimiser sa durée de vie, nous vous recommandons de prendre les précautions suivantes :

- Connectez les accessoires sans fil au panneau de commande.
- Une basse tension peut influencer la distance de transmission.
- N'appuyez pas sur le bouton SOS de la télécommande si ce n'est pas nécessaire pour éviter de déranger vos voisins.
- Inspectez régulièrement le système pour vérifier s'il fonctionne correctement.
- Le panneau de commande n'étant étanche ni à l'eau, ni à l'humidité, installez-le dans un endroit sec, frais et à l'abri de la lumière.
- Le boîtier du panneau de commande se compose de plastique ABS. Évitez de l'exposer à une source lumineuse puissante pour prolonger sa durée de vie.
- Le panneau de commande n'est pas antidéflagrant. Tenez-le à l'écart du feu et des flammes.
- Installez le panneau de commande à l'écart d'objets comme un radiateur, un climatiseur ou un four à micro-ondes, qui génèrent de la chaleur ou des champs électromagnétiques.
- Éliminez les piles conformément aux réglementations locales.
- Le démontage de ce produit doit être confié à des professionnels uniquement.

Les photos, illustrations et textes sont non contractuels. eTIGER et le logo eTIGER sont des marques déposées et appartiennent à eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Tous droits réservés.

# Normes



Ce produit porte le symbole du tri sélectif pour les équipements électriques et électroniques (DEEE). Cela signifie qu'il doit être traité conformément à la Directive européenne 2012/19/EU afin d'être recyclé ou démantelé pour minimiser son impact sur l'environnement. Pour de plus amples informations, veuillez contacter les autorités locales ou régionales. Les produits électroniques qui ne font pas l'objet d'un tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses.



En conformité avec la réglementation européenne. Ce produit satisfait aux exigences fondamentales et autres conditions pertinentes de la Directive 2014/53/EU.



Ce produit a été conçu et fabriqué en conformité avec la Directive 2011/65/EU du Parlement européen et du Conseil relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (Directive RoHS) et est déclaré satisfaisant aux valeurs de concentration maximum définies par le Comité technique d'adaptation européen (European Technical Adaptation Committee – TAC).

Fabriqué en Chine



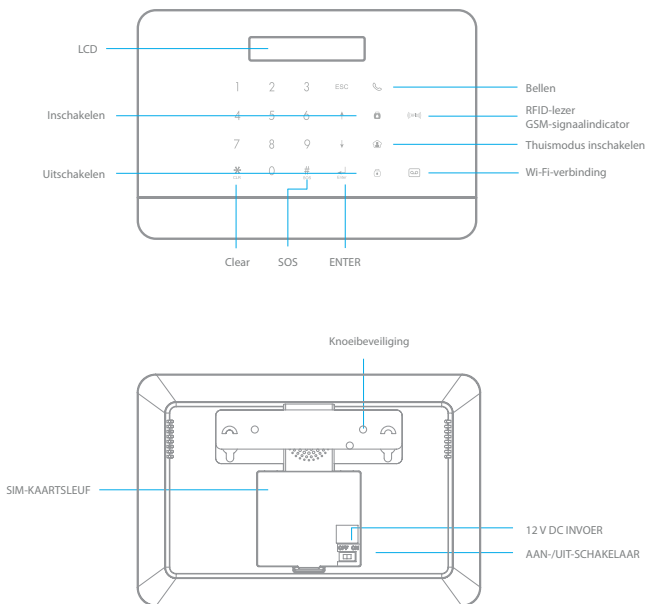
Photos, illustrations et textes non contractuels. eTIGER et le logo eTIGER sont les marques déposées d'eTIGER  
Copyright © 2019 eTIGER. Tous droits réservés.



# Inhoud

- S6 bedieningspaneel x1
- ES-D2A (huisdier-immune bewegingssensor) x1
- ES-D3D (deur-/raamcontact) x2
- ES-RC1N (afstandsbediening) x2
- ES-T1A (RFID-badje) x2
- AC-adapter x1
- Schroeven en ankers
- SIM-adapter
- Documentatie

# Paneelontwerp



# Specificaties

NL

## Productnaam

S6 SIM Wi-Fi Secual

## Back-upbatterijen

Lithiumbatterijen: 7,4 V/600 mAh

## Voedingsbron

Invoer: AC 110-240 V/50-60 Hz

Uitvoer: DC 12 V/1 A

## Interne sirene

95 dB

## Wi-Fi

2,4 GHz 802,11 b/g/n

## Materiaal behuizing

ABS-kunststof

## GSM-frequentie

GSM:850/900/1800/1900 MHz

## Bedrijfsomstandigheden

Temperatuur: -10 °C~55 °C

Vochtig: 80% (niet-condenserend)

## Radiofrequentie

433 + 868 MHz

## Afmetingen bedieningspaneel (L x B x H)

188 x 125 x 25 mm

## Transmissieafstand

<80 miljoen in open ruimte

## Transmission power

Max. radio transmit power : 10 dBm

antenna gain : 2 dBi

## Opmerking



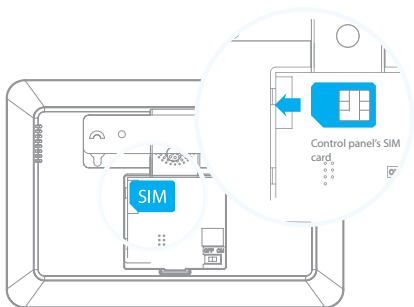
Dit is geen volledige handleiding, maar een snelstartgids. Download de handleiding op [www.etiger.com](http://www.etiger.com) voor meer functionaliteiten en SMS- of app-instellingen





**Deze stap is alleen van toepassing**  
als u uw systeem met een SIM-kaart gebruikt.

1



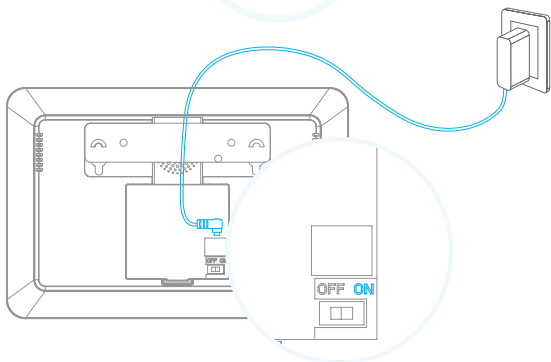
## Plaats een SIM-kaart in het bedieningspaneel

U hebt een SIM-kaart nodig als u via SMS en telefoongesprekken met uw alarm wilt communiceren.

### Belangrijk !

- Controleer of de SIM-kaart niet is beveiligd met een pincode.
- We adviseren u om een abonnement te kiezen met onbeperkt SMS'en en 1 of 2 uur beltegoed. De SIM-kaart moet compatibel zijn met een 2G GSM-netwerk. Neem voor meer informatie contact op met uw leverancier.
- Plaats de SIM-kaart voordat u uw systeem inschakelt.
- Download de handleiding op [www.etiger.com](http://www.etiger.com) voor meer SMS-opties

2



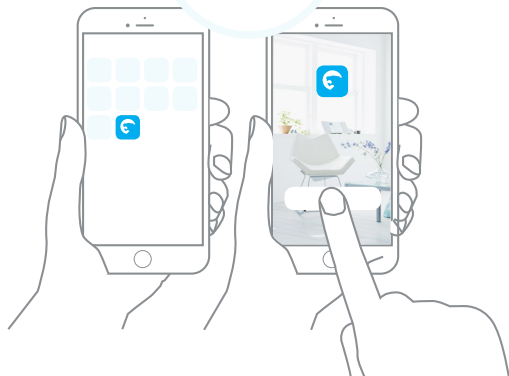
## Het bedieningspaneel inschakelen

Steek de uitgangconnector van de netadapter in de adapterinterface in het batterijcompartiment aan de achterkant van het bedieningspaneel. Steek de stroomadapter in het stopcontact. Zet de stroomschakelaar op 'AAN' en plaats het deksel van het batterijcompartiment terug. Het bedieningspaneel wordt ingeschakeld.

### Opgelet

Zorg ervoor dat u een SIM-kaart in het bedieningspaneel hebt geplaatst voordat u dit inschakelt. Als u een SIM-kaart plaatst na de eerste verbinding moet u het bedieningspaneel altijd op 'UIT' zetten voordat u de SIM-kaart plaatst.

## 3

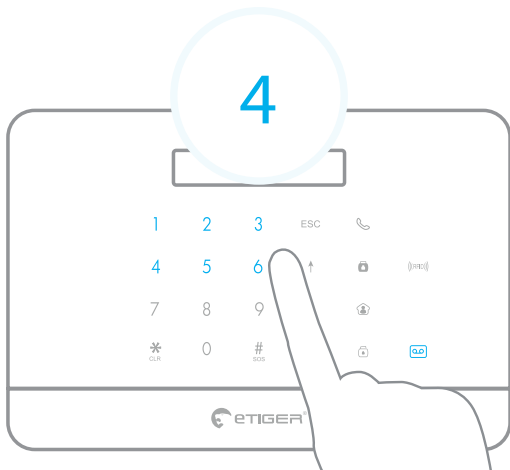


## Uw app klaarmaken


1. Download de 'eTIGER Home' app op uw smartphone (in App Store en Google Play).
2. Open de 'eTIGER Home' app op uw smartphone.
3. Registreer met uw mobiele nummer en/of e-mailadres.
4. Meld u aan en maak een locatie (of thuis) voor uw alarm. Zorg dat u bent verbonden met uw thuisnetwerk.

## Gebruik van 'SIM-kaart alleen'

Indien u dit alarm met een SIM-kaart gebruikt en de iOS- en Android-apps niet kunt gebruiken, lees dan de volledige handleiding om meer te weten te komen over de interactie via SMS en telefoongesprekken. De volledige handleiding is beschikbaar op [etiger.com](http://etiger.com)



## Het alarm met uw app (EZ-modus) verbinden

**Stap 1:** Activeer de Wi-Fi-verbindingsmodus op uw alarm: Toets de admin-code in 123456 + 

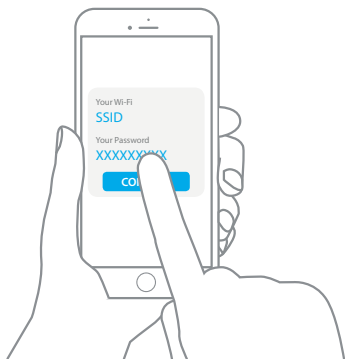
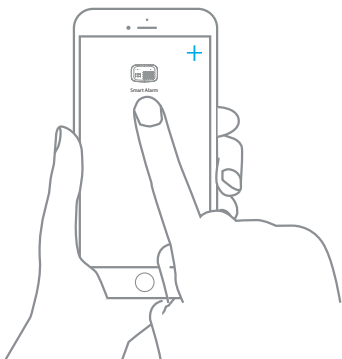
### Opgelet

Zorg ervoor dat het systeem is uitgeschakeld, de blauwe LED is UIT. Nadat de Wi-Fi-verbindingsmodus is geactiveerd, begint de witte Wi-Fi-LED snel te knipperen. nu is uw alarm gereed om verbinding te maken met uw thuisnetwerk.

**Stap 2:** Kies in uw app het apparaat dat u wilt toevoegen: kies 'Apparaat toevoegen' of '+' en 'Smart Alarm'. De app vraagt of de LED snel knippert. Bevestig of dit het geval is.

### Opmerking

Zorg ervoor dat u uw alarmsysteem aansluit op een 2,4 GHz-netwerk. eTIGER alarmsystemen werken niet met 5.0 Ghz netwerk. Neem contact op met uw netwerkprovider als u problemen ondervindt.



**Stap 3:** Stel het wifi-netwerk in waarmee uw alarm verbinding moet maken. Als u al bent verbonden met uw thuisnetwerk, gebruikt de app dit netwerk automatisch.

Vul het wifi-wachtwoord van de router in, bevestig en wacht ongeveer 20 seconden op antwoord (totdat de %-cirkel in de app 100% heeft bereikt)

**Stap 4:** Nadat de verbidingsprocedure is voltooid, kunt u de alarmnaam instellen om de verbinding te voltooien.

### Opmerking

U kunt het alarm op twee manieren met uw app verbinden: EZ- en AP-modus. gebruik de AP-modus wanneer u uw alarm niet kunt verbinden zoals hierboven beschreven. De volledige handleiding is beschikbaar op [etiger.com](http://etiger.com)

## Uw systeem is gereed.

### Wat gebeurt er als het alarm wordt geactiveerd?

#### Meldingen via Wi-Fi

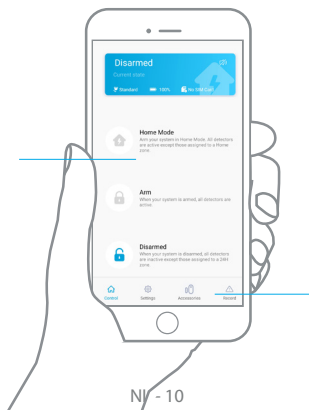
1. De sirene van het bedieningspaneel klinkt.
2. U ontvangt een melding via Wi-Fi of 4G dat het alarm is geactiveerd.

#### Bij gebruik van een SIM-kaart\*

3. Als er een SIM-kaart in het bedieningspaneel zit, ontvangt u ook een SMS met de melding dat het alarm is geactiveerd.
4. U ontvangt een oproep. Neem de oproep aan: u hoort een gesproken melding met een lijst met opties (stop de sirene, schakel het systeem uit, start audiobewaking enz.)

## APP interface

INSCHAKELEN  
UITSCHAKELEN  
THUISMODUS IN-  
SCHAKELEN

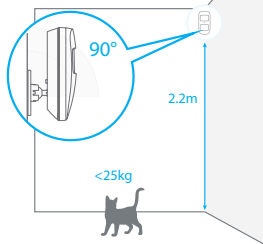


Instellingen  
Toebehoren  
Bestanden

# Accessories

## Bewegingsdetector

We raden aan de detector op een hoogte van 2,2 meter en in een hoek van 90° te installeren. De detector detecteert geen huisdieren lichter dan 25 kg. Monteer de detectors niet op plaatsen met een grote hoeveelheid metalen of elektrische toestellen.

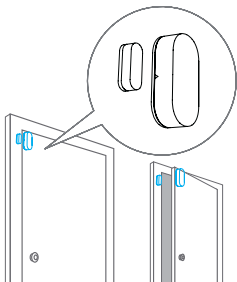


## De stand-by modus begrijpen

Als de detector meer dan twee keer binnen 3 minuten wordt geactiveerd, schakelt deze over op de stand-by modus om energie te besparen. Tijdens de stand-by modus is de detector inactief. Indien binnen de volgende 3 minuten een nieuwe beweging wordt gedetecteerd, wordt de stand-by modus verlengd met 3 minuten. Indien binnen de volgende 3 minuten geen beweging wordt gedetecteerd, wordt de sensor opnieuw geactiveerd.

## Deurcontacten

Monteer de magneet met dubbelzijdige plakband eerst op de deur en vervolgens op het deurkozijn.



# Geavanceerde instellingen

Raadpleeg de volledige handleiding van [www.etiger.com](http://www.etiger.com) voor de installatie van uw toebehoren.

## Meer toebehoren aansluiten

Typ uw admin-code op het bedieningspaneel (standaardcode: 123456\*) gevolgd door de code : uw bedieningspaneel staat nu in verbindingsmodus.

Activeer binnen de volgende 15 seconden het toebehoren dat u wilt aansluiten (swipe het naar voren voor een RFID-tag voor de RFID-lezer van het bedieningspaneel). U hoort één piep: het toebehoren is geregistreerd.

### Tip

Alle eTIGER toebehoren in de doos zijn al voorgeconfigureerd voor uw bedieningspaneel. U hoeft ze niet opnieuw toe te voegen.

## De toegangscode wijzigen

Vergeet niet uw toegangscode te wijzigen. Om uw toegangscode te wijzigen, stuurt u per SMS '13' naar het bedieningspaneel of wijzig uw code via de app in het instellingenmenu van uw apparaat.

## Volledige handleiding

Voor meer instellingen kunt u de gebruikershandleiding van het bedieningspaneel raadplegen die u kunt downloaden op [www.etiger.com](http://www.etiger.com)



## Voorzorgsmaatregelen

Voor een veiliger gebruik van het product en om de levensduur van het product te optimaliseren, raden we u aan de onderstaande voorzorgsmaatregelen te volgen:

- De draadloze toebehoren moeten op het bedieningspaneel worden aangesloten.
- Lage voedingsspanning kan de transmissieafstand beïnvloeden.
- Druk niet op de SOS-toets op de afstandsbediening als dit niet nodig is om een storende omgeving te voorkomen.
- Controleer het systeem regelmatig om te controleren of het systeem correct werkt.
- Het bedieningspaneel is niet waterdicht of vochtbestendig, installeer het op een schaduwrijke, koele en droge plaats.
- De behuizing van het bedieningspaneel is gemaakt van ABS-kunststof. Blijf uit de buurt van fel licht voor een langere levensduur.
- Het bedieningspaneel is niet explosie veilig. Uit de buurt van vuur en vlammen houden.
- Installeer het bedieningspaneel uit de buurt van objecten zoals verwarming, airconditioning, magnetron enz. die hitte of elektromagnetische velden genereren.
- Gooi de batterijen weg volgens de lokale voorschriften.
- Dit product mag alleen worden gedemonteerd door professioneel personeel.

Afbeeldingen, illustraties en tekst zijn niet-contractueel. eTIGER en het eTIGER-logo zijn geregistreerde handelsmerken en eigendom van eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Alle rechten voorbehouden.

# Normen



Dit product is voorzien van het afvalscheidingsymbool voor elektrische en elektronische apparatuur (WEEE-logo). Dit betekent dat dit product moet worden verwijderd volgens de Europese richtlijn 2012/19/EU. Zo kan het worden gerecycled of worden gedemonteerd om de schadelijke gevolgen voor het milieu zoveel mogelijk te beperken. Neem voor meer informatie contact op met uw gemeente. Elektronische producten die niet gescheiden worden verwijderd zijn schadelijk voor het milieu en de gezondheid omdat ze gevaarlijke stoffen bevatten.



Conform de Europese regelgeving. Dit product voldoet aan de belangrijkste eisen en andere relevante bepalingen van de Richtlijn 2014/53/EU.



Dit product is ontworpen en vervaardigd volgens de richtlijn 2011/65/EU van het Europees Parlement en de Raad ten aanzien van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur (RoHS-richtlijn - RoHS). Er wordt vanuit gegaan dat het product voldoet aan de maximumconcentratievoorschriften die zijn vastgesteld door het Europese technische aanpassingscomité (TAC).

Gemaakt in China.



Aan de foto's, afbeeldingen en tekst kunnen geen rechten worden ontleend. eTIGER en het eTIGER-logo zijn geregistreerde handelsmerken en het eigendom van eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Alle rechten voorbehouden.

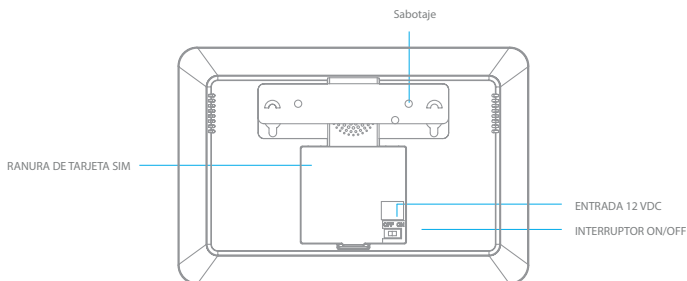
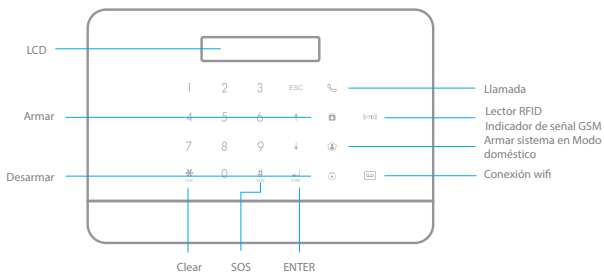


ES

# Índice

- 1 panel de control S6
- 1 ES-D2A (sensor de movimiento inmune a mascotas)
- 2 ES-D3D (contacto puerta/ventana)
- 2 ES-RC1N (controles remotos)
- 2 ES-T1A (mando RFID)
- 1 adaptador AC
- Tornillos y anclajes
- Adaptador SIM
- Documentos

## Diseño del panel



# Especificaciones

ES

## Nombre del producto

S6 SIM Wi-Fi Secual

## Baterías de reserva

Pilas de litio: 7,4 V / 600 mAh

## Alimentación

Entrada: AC 110-240 V / 50-60 Hz

Salida: DC 12V / 1A

## Sirena interna

95 dB

## Wifi

2,4 GHz 802.11 b/g/n

## Material de la carcasa

Plástico ABS

## Frecuencia GSM

GSM: 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz

## Condiciones de funcionamiento

Temperatura: -10 °C~55 °C

Humedad: 80 % (sin condensación)

## Radiofrecuencia

433 + 868 MHz

## Dimensiones del panel de control

(largo x ancho x alto)

188 x 125 x 25 mm

## Distancia de transmisión

< 80 m en espacios abiertos

## Transmission power

Max. radio transmit power : 10 dBm

antenna gain : 2 dBi

## Nota



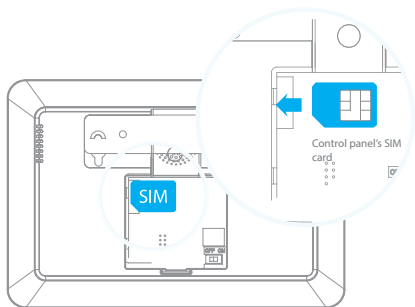
Esto no es un manual completo, sino una guía de inicio rápido. Para más funcionalidades y la instalación de SMS y de la aplicación, descárguese el manual en

[www.etiger.com](http://www.etiger.com)



**Este paso solo se aplica**  
si utiliza su sistema con tarjeta SIM.

1



## Inserte una tarjeta SIM en el panel de control

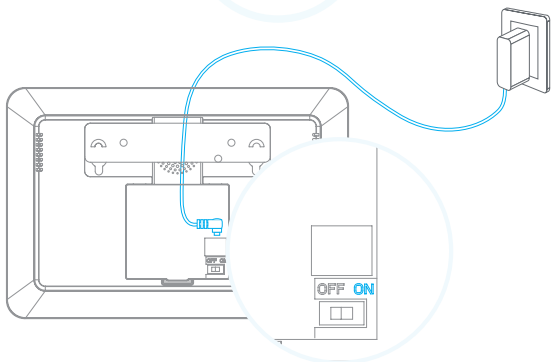
Necesitará una tarjeta SIM si desea interactuar con su alarma mediante SMS y llamadas telefónicas.

### IMPORTANTE



- Asegúrese de que la tarjeta SIM no esté protegida por un código PIN.
- Le aconsejamos que escoja un plan sin límite de mensajes y con 1 o 2 horas de llamadas. La tarjeta SIM debe ser compatible con la red GSM 2G. Póngase en contacto con su operador para obtener más información.
- Inserte la tarjeta SIM antes de encender su sistema.
- Para conocer más opciones con SMS descargue el manual en [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

2



## Encienda el panel de control

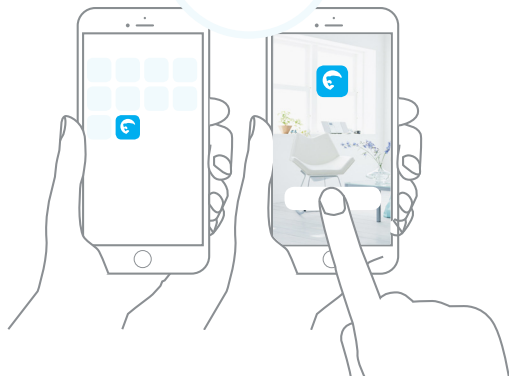
Conecte el conector de salida del adaptador CA en la interfaz del adaptador en el compartimento de las pilas detrás del panel de control. Conecte el adaptador CA a una toma de CA. Ponga el interruptor en «ON» y vuelva a poner la tapa del compartimento de las pilas. El panel de control está encendiéndose.

### Aviso

Asegúrese de haber insertado una tarjeta SIM en el panel de control antes de encenderlo. Si inserta la tarjeta SIM tras la primera conexión, asegúrese de poner el panel de control en «OFF» antes de insertar la tarjeta SIM.



## 3

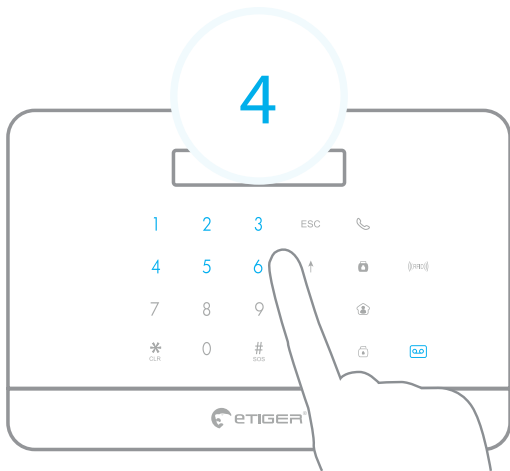


## Prepare su aplicación

1. Descargue la app **eTIGER Home** en su smartphone (en App Store y Google Play).
2. Abra la app «**eTIGER Home**» en su smartphone.
3. Regístrese con su número de teléfono y/o su dirección de correo electrónico.
4. Inicie sesión y cree una localización (o casa) para su alarma. Asegúrese de estar conectado a su red doméstica.

### Usuarios de «tarjeta SIM exclusivamente»

Si está usando esta alarma con una tarjeta SIM y no puede usar las aplicaciones de iOS y Android, lea el manual completo para descubrir más sobre la interacción por SMS y llamadas telefónicas. El manual completo está disponible en [etiger.com](http://etiger.com)



## Conecte la alarma a su app (modo EZ)

**Paso 1:** Ponga el modo conexión wifi en su alarma: Introduzca el código de administrador **123456 +**

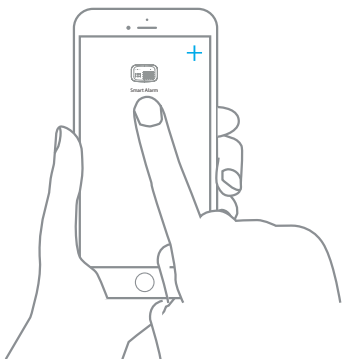
### Aviso

Asegúrese de que el sistema está desarmado, la LED azul está OFF. Tras poner el modo de conexión wifi, la LED blanca del wifi empieza a parpadear rápido: ahora su alarma está lista para conectarse a la red doméstica.

**Paso 2:** Elija en la app el dispositivo que quiere añadir: elija «Añadir dispositivo» o «+» y «**Alarma inteligente**». La app preguntará si la LED está parpadearo rápido. Confirme si es así.

### Nota

Asegúrese de conectar su sistema de alarma a una red 2.4 GHz. Los sistemas de alarma eTIGER alarmsystems no funcionan con redes 5.0 GHz. Si experimenta algún problema, primero póngase en contacto con tu proveedor de red.



**Paso 3:** Configure la red wifi con la que conectará su alarma. Si ya se ha conectado a la red doméstica, la app utilizará automáticamente esta red.

Introduzca la contraseña del wifi, confirme y espere unos 20 segundos para obtener respuesta (hasta que el círculo-% de la app alcance el 100 %).

**Paso 4:** Cuando se complete el proceso de conexión, puede configurar el nombre de la alarma para completar la conexión.

**Nota** !

Hay dos formas de conectar la alarma a su app: Modo EZ y modo AP. Utilice el modo AP si no puede conectar su alarma de la forma descrita anteriormente. El manual completo está disponible en [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

## Su sistema está preparado.

### ¿Qué ocurre si se activa la alarma?

#### Notificaciones por wifi

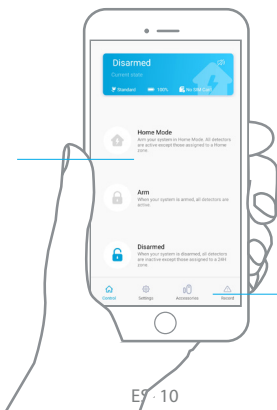
1. El panel de control emite sonido.
2. Recibirá una notificación por wifi o 4G de que la alarma se ha activado.

#### Cuando utilice tarjeta SIM\*

3. Si hay una tarjeta SIM en su panel de control, recibirá un SMS que le notificará que se ha activado la alarma.
4. Recibe una llamada telefónica. Coja la llamada: escuche el aviso de voz que le dará una lista de opciones (parar la alarma, desarmar el sistema, comenzar la audiovigilancia, etc.)

## APP interface

ARMAR  
DESARMAR  
ARMAR SISTEMA EN MODO  
DOMÉSTICO

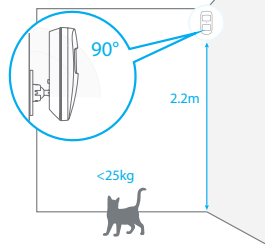


Configuración  
Accesorios  
Registro

# Accesorios

## Sensor de movimiento

Recomendamos montar el sensor a 2,2 m de altura y ángulo de 90°. El sensor no detecta animales de menos de 25 kg. Evite montar los sensores en zonas con gran cantidad de dispositivos eléctricos o metal.

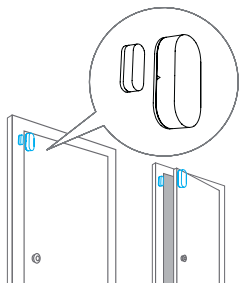


## Cómo entender el modo de espera (standby)

Si el sensor se activa más de dos veces en 3 minutos, pasa al modo de espera para ahorrar energía. Durante el modo de espera, el sensor está inactivo. Si, en los 3 minutos siguientes, se detecta un nuevo movimiento, el modo de espera se prolonga 3 minutos. Si no se detecta ningún movimiento en los 3 minutos siguientes, el sensor se activa de nuevo.

## Contactos de la puerta

Monte el imán con cinta de doble cara en la puerta y el marco de la puerta, respectivamente.



## Ajustes avanzados

Para la instalación de sus accesorios, consulte el manual completo de [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

### Conectar más accesorios

En el panel de control, introduzca su código de administración (código predeterminado: 123456\*) seguido de la tecla : su panel de control está ahora en Modo conexión.

Durante los próximos 15 segundos, active el accesorio que desea conectar (si es una etiqueta RFID, pásela frente al lector RFID en el panel de control). Oirá un pitido: el accesorio está registrado.

#### Consejo

Todos los accesorios eTIGER en la caja ya están preconfigurados con su panel de control. No necesita volver a añadirlos.

### Cambie el código de acceso

No olvide cambiar el código de acceso. Para cambiar su código de acceso, envíe «13» por SMS al panel de control o cambie su código por aplicación en el menú de configuración de su dispositivo.

### Manual completo

Si desea conocer más detalles de la configuración, consulte el manual de instrucciones en el panel de control, disponible para descargar en [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

## Precauciones

Para conseguir un uso más seguro del producto y optimizar la vida útil del mismo, le recomendamos que tome las precauciones mostradas a continuación:

- Los accesorios inalámbricos deben estar conectados al panel de control.
- El voltaje de baja potencia puede afectar a la distancia de transmisión.
- No presione la tecla SOS en el control remoto salvo que sea necesario para evitar molestar al vecindario.
- Revise el sistema de forma regular para asegurarse de que funciona correctamente.
- El panel de control no es resistente al agua ni a la humedad, instálelo en un lugar fresco, seco y a la sombra.
- La carcasa del panel de control es de plástico ABS. Manténgalo alejado de la luz intensa para que tenga una mayor vida útil.
- El panel de control no está a prueba de explosiones. Manténgalo alejado de fuego y llamas.
- Instale el panel de control lejos de objetos que generen calor o campos electromagnéticos como calentadores, aires acondicionados, microondas, etc.
- Deseche las pilas de acuerdo con la normativa local.
- El desmontaje de este producto debe realizarlo un profesional.

Imágenes, ilustraciones y textos no contractuales. eTIGER y el logotipo de eTIGER son marcas comerciales registradas propiedad de eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Todos los derechos reservados.

# Normas



Este producto cuenta con el símbolo de separación selectiva de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE). Esto significa que el producto debe ser tratado conforme a la Directiva europea 2012/19/EU con objeto de ser reciclado o desmontado y minimizar así su impacto en el medio ambiente. Para más información, póngase en contacto con las autoridades locales o regionales. Los aparatos electrónicos que no sigan en este proceso de separación selectiva pueden representar un peligro para el medio ambiente y la salud humana debido a que contienen sustancias peligrosas.



De conformidad con la normativa europea. Este producto cumple con los requisitos fundamentales y otras condiciones relevantes de la Directiva 2014/53/EU.



Este producto ha sido diseñado y fabricado cumpliendo la Directiva 2011/65/EU del Parlamento Europeo y del Consejo sobre la restricción de uso de determinadas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos (Directiva RoHS), y se considera que cumple con los valores de concentración máximos publicados por el Comité Europeo de Adaptaciones Técnicas (TAC).

Fabricado en China.



Imágenes, ilustraciones y texto no contractuales. eTIGER y el logotipo eTIGER son marcas comerciales registradas propiedad de eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Reservados todos los derechos.



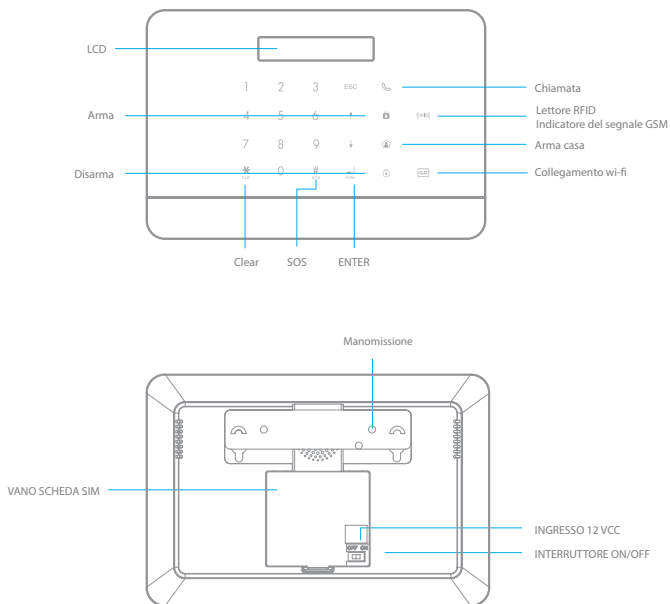


IT

# Índice

- Pannello di controllo S6 x1
- ES-D2A (sensore di movimento immune agli animali domestici) x1
- ES-D3D (contatto porta/finestra) x2
- ES-RC1N (telecomandi) x2
- ES-T1A (badge RFID) x2
- Adattatore CA x1
- Viti e fissaggi
- Adattatore SIM
- Documentazione

## Struttura del pannello



# Specifiche

IT

## Nome del prodotto

S6 SIM Wi-Fi Secual

## Batterie di riserva

Batterie al litio 7.4 V / 600 mAh

## Alimentazione

Ingresso: CA 110-240 V / 50-60 Hz

Uscita: CC 12 V / 1 A

## Sirena interna

95 dB

## Wi-fi

2.4 GHz 802.11 b/g/n

## Materiale dell'alloggiamento

Plastica ABS

## Frequenza GSM

GSM: 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz

## Condizioni di funzionamento

Temperatura: -10°C~55°C

Umidità: 80% (senza condensazione)

## Radiofrequenza

433 + 868 MHz

## Dimensioni del pannello di controllo

(Lungh x Largh x A)

188 x 125 x 25 mm

## Distanza di trasmissione

< 80 m in spazi aperti

## Transmission power

Max. radio transmit power : 10 dBm

antenna gain : 2 dBi

## Nota

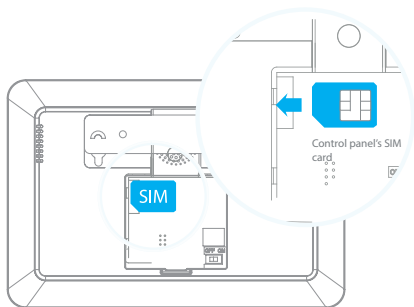


Il presente documento non è un manuale completo, bensì una guida di collegamento rapido. Per maggiori funzionalità e la configurazione di SMS o dell'app, scaricare il manuale su [www.etiger.com](http://www.etiger.com)



**Questo passaggio è valido solo se**  
il sistema viene utilizzato con una scheda SIM.

1



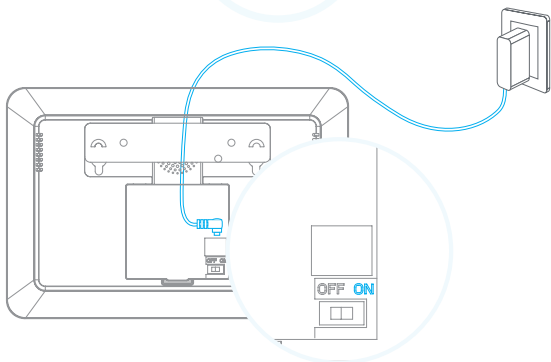
## Inserire una scheda SIM nel pannello di controllo

Se si desidera interagire con l'allarme via SMS e telefonate è necessaria una scheda SIM.

### Importante !

- Accertarsi che la scheda SIM non sia protetta da un codice PIN.
- Si consiglia di scegliere un piano con messaggi illimitati e 1 o 2 ore di chiamate. La scheda SIM deve essere compatibile con una rete GSM 2G. Contattare il proprio operatore per maggiori informazioni.
- Inserire la scheda SIM prima di accendere il sistema.
- Per maggiori opzioni SMS, scaricare il manuale su [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

2



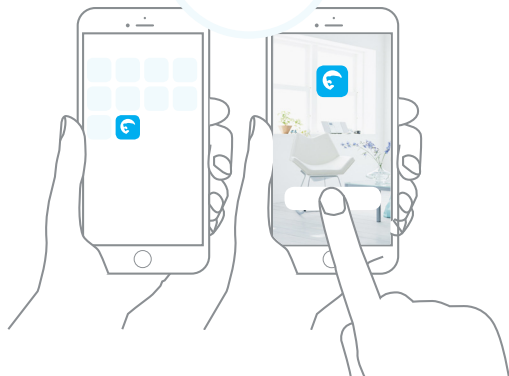
## Accendere il pannello di controllo

Inserire il connettore di uscita dell'adattatore CA nella sua apposita interfaccia situata nel vano batterie, sul retro del pannello di controllo. Collegare l'adattatore CA a una presa di corrente CA. Impostare l'interruttore di accensione su "ON" e rimontare il coperchio del vano batterie. Il pannello di controllo si accende.

### Attenzione

Assicurarsi di aver inserito la scheda SIM nel pannello di controllo prima di accenderlo. Se la si inserisce dopo la prima connessione, assicurarsi sempre di impostare il pannello di controllo sulla posizione "OFF" prima di inserire la SIM.

## 3

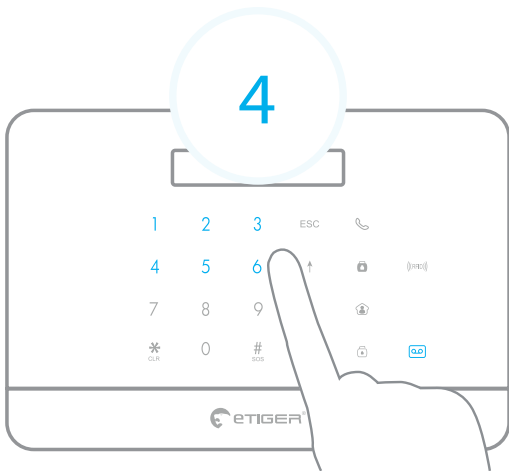


## Preparare l'app

1. Scaricare l'app "eTIGER Home" sullo smartphone (dall'App Store e da Google Play).
2. Aprire l'app "eTIGER Home" sullo smartphone.
3. Registrarsi con il proprio numero di cellulare e/o indirizzo e-mail.
4. Accedere e creare una posizione (o casa) per l'allarme. Accertarsi di essere connessi alla rete domestica.

## Utenti "solo SIM"

Se si utilizza l'allarme con una scheda SIM e non è possibile utilizzare le applicazioni iOS e Android, leggere il manuale completo per ulteriori informazioni sull'interazione via SMS e telefonata. Il manuale completo è disponibile su [etiger.com](http://etiger.com)



## Collegare l'allarme alla propria applicazione (modalità EZ)

**Passaggio 1:** Inserire la modalità di connessione wi-fi sull'allarme: Digitare il codice di amministrazione **123456 +** 

### Attenzione

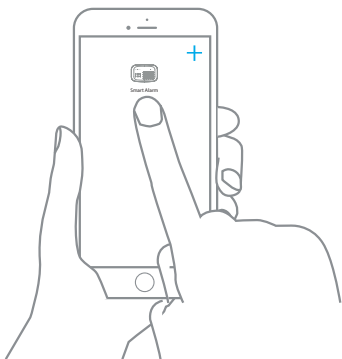
Assicurarsi che il sistema sia disarmato, ovvero che il LED blu sia spento. Una volta entrati in modalità di connessione wi-fi, il LED bianco del wi-fi inizia a lampeggiare rapidamente: l'allarme è pronto per connettersi alla rete domestica.

**Passaggio 2:** Dall'app, scegliere il dispositivo che si desidera aggiungere: selezionare "Aggiungi dispositivo" o "+" e "Allarme smart". L'app chiede se il LED lampeggia velocemente. Confermare come applicabile.

### Nota

Assicurarsi di collegare il sistema di allarme a una rete a 2.4 GHz. I sistemi di allarme eTIGER non funzionano con le reti a 5.0 GHz. In caso di problemi, contatt-





tare innanzitutto il gestore della propria rete.

**Passaggio 3:** Impostare la rete wi-fi a cui si desidera collegare l'allarme. Se si è già connessi alla rete domestica, l'app la utilizzerà automaticamente.

Inserire la password wi-fi del router, confermare e attendere per circa 20 secondi fino a ottenere risposta (fino a quando il cerchio % dell'app non arriva al 100%).

**Passaggio 4:** Completata la procedura di connessione, è possibile impostare il nome dell'allarme per finalizzare il collegamento.

#### Nota



L'allarme può essere collegato all'app in due modi: in modalità EZ e in modalità AP.

Se non è possibile collegare l'allarme come illustrato qui sopra, utilizzare la modalità AP. Il manuale completo è disponibile su [etiger.com](http://etiger.com)

## Il sistema è pronto.

### A questo punto, cosa succede se scatta l'allarme?

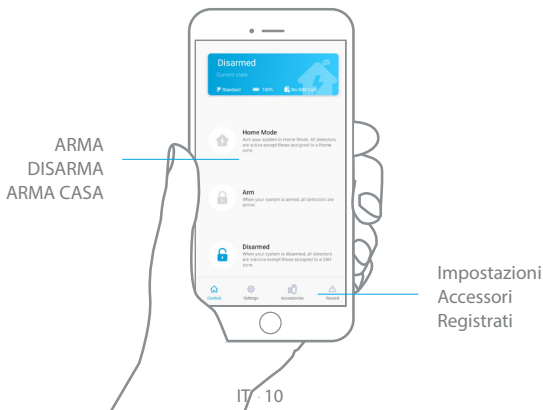
#### Notifiche via wi-fi

1. La sirena del pannello di controllo suona.
2. Si riceve una notifica via wi-fi o 4G che l'allarme è scattato.

#### In caso di utilizzo della scheda SIM\*

3. Se il pannello di controllo contiene una scheda SIM, si riceverà anche un SMS di notifica dell'attivazione dell'allarme.
4. Si riceverà inoltre una telefonata. Rispondere alla chiamata: un messaggio vocale fornirà una serie di opzioni (spegnere la sirena, disarmare il sistema, avviare la sorveglianza audio, ecc.).

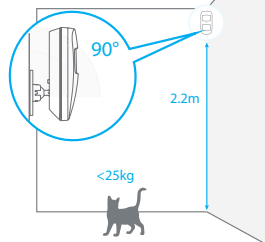
## Interfaccia dell'App



## Accessori

### Rilevatore di movimento

Si consiglia di montare il rilevatore a un'altezza di 2,2 m e angolo di 90°. Il rilevatore non rileva animali di peso inferiore a 25 kg. Evitare di montare i rilevatori in aree con una grande quantità di metallo o dispositivi elettrici.

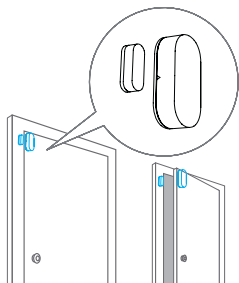


### Comprensione della modalità standby

Se il rilevatore viene attivato più di due volte in 3 minuti, passa alla modalità standby per risparmiare energia. Durante la modalità standby, è inattivo. Se entro i 3 minuti successivi viene rilevato un nuovo movimento, la modalità standby si prolunga di 3 minuti. Se non viene rilevato alcun movimento nei 3 minuti successivi, il sensore si riattiva.

### Sensori porta

Montare la calamita con nastro biadesivo rispettivamente sulla porta e sul telaio della porta.



# Impostazioni avanzate

Per l'installazione degli accessori, consultare il manuale completo su [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

## Collegamento di altri accessori

Dal pannello di controllo, digitare il codice di amministrazione (codice predefinito: 123456\*), seguito dal tasto : il pannello di controllo è in modalità Connessione. Nei successivi 15 secondi, attivare l'accessorio che si desidera collegare (nel caso del tag RFID, farlo scorrere sulla parte frontale del lettore RFID sul pannello di controllo). Viene emesso un segnale acustico: l'accessorio è salvato.

### Suggerimento

Tutti gli accessori eTIGER presenti nella confezione sono già preconfigurati sul pannello di controllo. Non è necessario aggiungerli di nuovo.

## Modificare il codice di accesso

Non dimenticare di modificare il codice di accesso. Per farlo, inviare il numero "13", via SMS, al pannello di controllo o modifica il codice tramite l'app nel menu delle impostazioni del tuo dispositivo.

## Manuale completo

Per maggiori impostazioni, fare riferimento al manuale d'uso del pannello di controllo, scaricabile dal sito [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

## Precauzioni

Per un uso più sicuro del prodotto e per ottimizzarne la durata, si raccomanda di seguire le precauzioni illustrate qui di seguito.

- Gli accessori wireless devono essere collegati al pannello di controllo.
- Una bassa tensione di alimentazione può condizionare la distanza di trasmissione.
- Non premere il tasto SOS sul telecomando se non è necessario, per evitare di disturbare il vicinato.
- Controllare regolarmente il sistema per assicurarsi che funzioni correttamente.
- Il pannello di controllo non è né impermeabile né a prova di umidità: installarlo in un luogo ombreggiato, fresco e asciutto.
- L'involucro del pannello di controllo è fabbricato in plastica ABS. Tenere il dispositivo lontano da luce intensa per garantirne una durata di vita più estesa.
- Il pannello di controllo non è a prova di esplosione. Tenere lontano da fuochi e fiamme.
- Installare il pannello di controllo lontano da oggetti che generano calore o campi elettromagnetici, come radiatori, aria condizionata, forni a microonde, ecc.
- Smaltire le batterie nel rispetto delle normative locali.
- Lo smontaggio del dispositivo deve essere effettuato esclusivamente da personale specializzato.

Immagini, illustrazioni e testi non sono contrattualmente vincolanti. eTIGER e il logo eTIGER sono marchi registrati e di proprietà di eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Tutti i diritti riservati.

# Norme



Questo prodotto è contrassegnato dal simbolo per la cernita selettiva per i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). Ciò significa che deve essere gestito in conformità alla direttiva europea 2012/19/EU per un riciclo e uno smantellamento che abbiano il minimo impatto possibile sull'ambiente. Per ulteriori informazioni, contattare le autorità locali o regionali. I prodotti elettronici non inclusi nel processo di cernita selettiva sono potenzialmente pericolosi per l'ambiente e per la salute umana a causa della presenza di sostanze nocive.



In conformità alle leggi europee. Questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni applicabili stabilite dalla direttiva 2014/53/EU.



Questo prodotto è stato progettato e fabbricato in conformità alla direttiva 2011/65/EU del Parlamento europeo e del Consiglio sulla restrizione all'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche (direttiva RoHS) ed è considerato conforme ai valori di concentrazione massimi stabiliti dal comitato europeo per l'adeguamento tecnico (TAC).

Fabbricato in Cina.



Immagine, illustrazioni e testi non contrattuali. eTIGER e il logo eTIGER sono marchi registrati di proprietà di eTIGER.

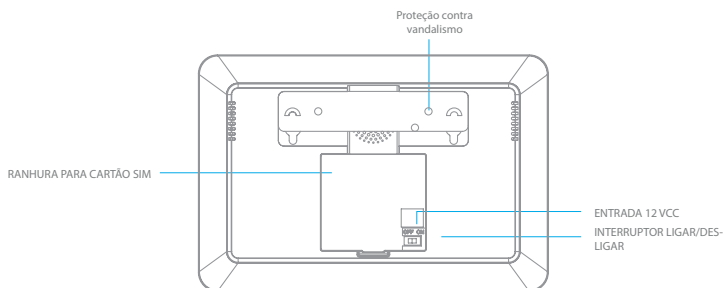
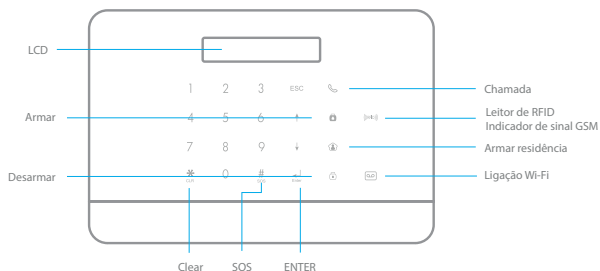
Copyright © 2019 eTIGER. Tutti i diritti riservati.



# Índice

- Painel de controlo S6 x1
- ES-D2A (Sensor de movimento imune a animais de estimação) x1
- ES-D3D (Contacto para porta/janela) x2
- ES-RC1N (Controlos remotos) x2
- ES-T1A (Cartão RFID) x2
- Adaptador CA x1
- Parafusos e ancoragens
- Adaptador SIM
- Documentação

## Design do painel





# Especificações

PT

**Nome do produto**  
S6 SIM Wi-Fi Secual

**Pilhas de reserva**  
Pilhas de lítio: 7,4 V/600 mAh

**Alimentação**  
Entrada: CA 110-240 V/50-60 Hz  
Saída: CC 12 V/1 A

**Sirene interna**  
95 dB

**Wi-Fi**  
2,4 GHz 802,11 b/g/n

**Material da estrutura**  
Plástico ABS

**Frequência GSM**  
GSM: 850/900/1800/1900 MHz

**Condições de funcionamento**  
Temperatura: -10 °C~55 °C  
Humidade: 80% (sem condensação)

**Radiofrequência**  
433 + 868 MHz

**Dimensões do painel de controlo (C x L x A)**  
188 x 125 x 25 mm

**Distância de transmissão**  
< 80 M em espaços abertos

**Transmission power**  
Max. radio transmit power : 10 dBm  
antenna gain : 2 dBi

**Nota**



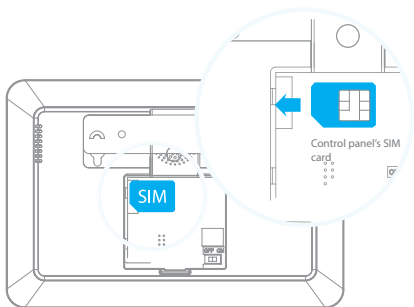
Isto não é um manual completo, mas sim um guia de ligação rápida. Para mais funcionalidade e configuração de SMS ou da aplicação, transfira o manual em

[www.etiger.com](http://www.etiger.com)



**Este passo é apenas aplicável**  
se estiver a utilizar o seu sistema com um cartão SIM.

1



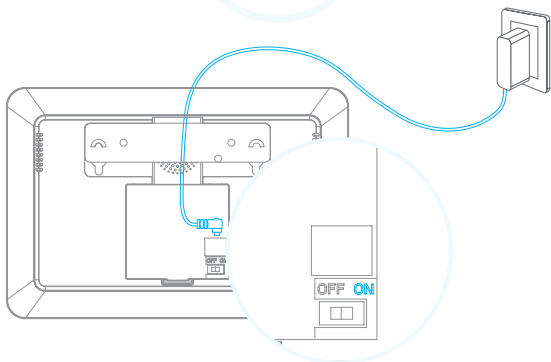
## Inserir um cartão SIM no painel de controlo

É necessário um cartão SIM se pretender interagir com o seu alarme através de SMS e chamadas telefónicas.

### Importante

- Certifique-se de que o cartão SIM não está protegido com um código PIN.
- É recomendável que escolha um plano com texto ilimitado e 1 ou 2 horas de chamada. O cartão SIM tem de ser compatível com uma rede GSM 2G. Contacte a sua operadora para obter mais informações.
- Insira o cartão SIM antes de ligar o sistema.
- Para mais opções de SMS, transfira o manual em [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

2



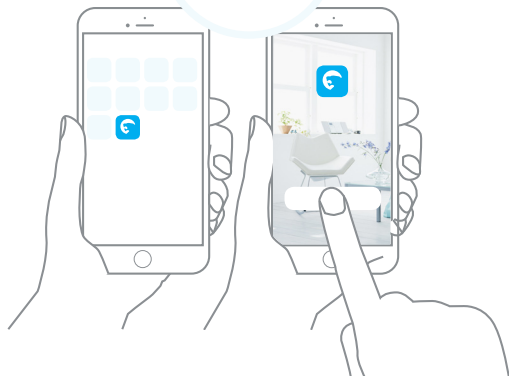
## Ligar o painel de controlo

Ligue o conector de saída do adaptador de CA à interface do adaptador no compartimento das pilhas na parte posterior do painel de controlo. Ligue o adaptador de CA a uma tomada de CA. Coloque o interruptor de alimentação na posição “**LIGAR**” e volte a colocar a tampa do compartimento das pilhas. O painel de controlo vai ligar.

### Atenção

Certifique-se de que inseriu um cartão SIM no painel de controlo antes de ligá-lo. Se inserir um cartão SIM após a primeira ligação, certifique-se sempre de que “**DESLIGA**” o painel de controlo antes de inserir o cartão SIM.

## 3

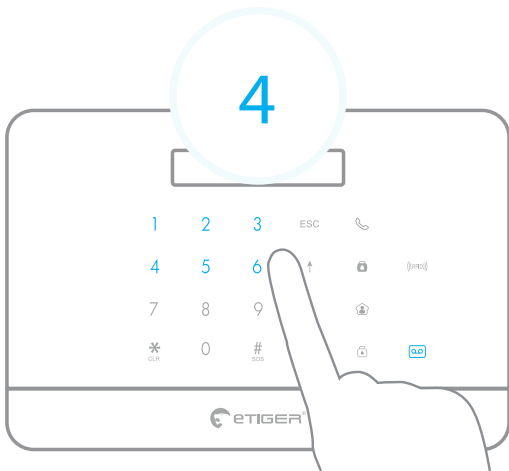


## Preparar a sua aplicação

1. Transfira a aplicação “**eTIGER Home**” para o seu smartphone (App Store e Google Play).
2. Abra a aplicação “**eTIGER Home**” no seu smartphone.
3. Registe-se com o seu número de telemóvel e/ou endereço de e-mail.
4. Inicie sessão e crie uma localização (ou residência) para o seu alarme. Certifique-se de que está ligado à rede da sua residência.

### Utilizadores “apenas cartão SIM”

Se estiver a utilizar este alarme com um cartão SIM e não for possível utilizar as aplicações iOS e Android, leia o manual completo para saber mais sobre a interação através de SMS e chamada telefónica. O manual completo está disponível em [etiger.com](http://etiger.com)



## Ligar o alarme à sua aplicação (modo EZ)

**Passo 1:** Introduza o Modo de Ligação Wi-Fi no seu alarme: Pressione o código de Administrador 123456 +

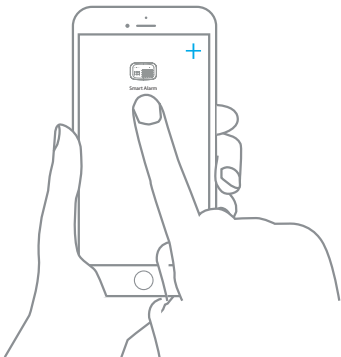
### Atenção

Certifique-se de que o sistema está desarmado; o LED azul está DESLIGADO. Depois de introduzir o modo de ligação Wi-Fi, o LED branco do Wi-Fi começa a piscar depressa. O seu alarme está pronto para ligar-se à rede da sua residência.

**Passo 2:** Na sua aplicação, escolha o dispositivo que pretende adicionar: escolha “Adicionar dispositivo” ou “+” e “**Alarme inteligente**”. A aplicação perguntar-lhe-á se o LED está a piscar depressa. Confirme se for esse o caso.

### Nota

Certifique-se de que liga o seu sistema de alarme a uma rede de 2,4 GHz. Os sistemas de alarme eTIGER não funcionam com redes de 5,0 GHz. Se ocorrer algum problema, contacte em primeiro lugar o seu fornecedor de rede.



**Passo 3:** Defina a rede de Wi-Fi à qual pretende ligar o seu alarme. Se já estiver ligada à rede da sua residência, a aplicação utilizará esta rede automaticamente.

Introduza a palavra-passe do Wi-Fi do router, confirme e aguarde cerca de 20 segundos para obter uma resposta (até a %-círculo na aplicação chegarem aos 100%)

**Passo 4:** No final do procedimento de ligação, pode definir o nome do alarme para concluir a ligação.

#### Nota !

Pode ligar o alarme à sua aplicação de duas formas: Modo EZ e modo AP. Utilize o modo AP se não for possível ligar o seu alarme conforme acima descrito. O manual completo está disponível em [etiger.com](http://etiger.com)

## O seu sistema está pronto.

### O que acontece se o alarme for acionado?

#### Notificações através do Wi-Fi

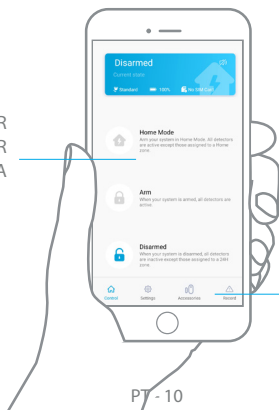
1. A sirene do painel de controlo toca.
2. Receberá uma notificação através do Wi-Fi ou da rede 4G com a indicação de que o alarme foi acionado.

#### Se utilizar um cartão SIM\*

3. Se existir um cartão SIM no seu painel de controlo, também receberá uma notificação por SMS com a indicação de que o alarme foi acionado.
4. Receberá uma chamada telefónica. Atenda a chamada: escutará um comando de voz com uma lista de opções (parar a sirene, desarmar o sistema, iniciar a vigilância áudio, etc.)

## Interface da aplicação

ARMAR  
DESARMAR  
ARMAR RESIDÊNCIA



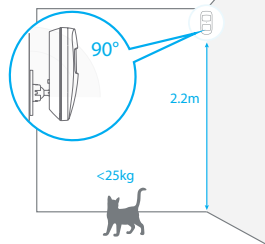
Definições  
Acessórios  
Gravações



# Acessórios

## Detetor de movimento

Recomendamos que instale o detetor a uma altura de 2,2 m e ângulo de 90°. O detetor não deteta animais com menos de 25 kg. Evite instalar os detetores em áreas com grandes quantidades de dispositivos metálicos ou elétricos.

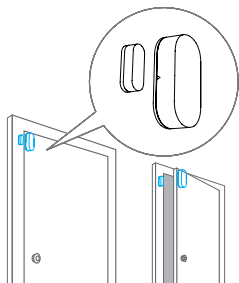


## Como funciona o modo de espera

Se o detetor for acionado mais de duas vezes no espaço de 3 minutos, passa para o modo de espera para poupar energia. Durante o modo de espera, o detetor fica inativo. Se, nos próximos 3 minutos, for detetado um novo movimento, o modo de espera é prolongado em 3 minutos. Se não forem detetados movimentos nos próximos 3 minutos, o sensor é novamente ativado.

## Contactos para porta

Coloque o íman com fita adesiva de dupla face na porta e na ombreira da porta, respetivamente.



## Definições avançadas

Para a instalação dos seus acessórios, consulte o manual completo em [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

### Ligar mais acessórios

No painel de controlo, insira o código de administrador (código predefinido: 123456\*), seguindo-se a tecla : o seu painel de controlo está agora no Modo de ligação.

Nos 15 segundos seguintes, acione o acessório que pretende ligar (para um cartão RFID, passe-o em frente ao leitor de RFID do painel de controlo). Escutará um sinal sonoro: o acessório está registado.

### Informação

Todos os acessórios eTIGER na embalagem já estão pré-configurados para o seu painel de controlo. Não é necessário adicioná-los novamente.

### Alterar o código de acesso

Não se esqueça de alterar o seu código de acesso. Para alterar o seu código de acesso, envie "13" por SMS para o painel de controlo ou altere seu código por aplicativo no menu de configurações do seu dispositivo.

### Manual completo

Para mais definições, consulte o manual do utilizador do painel de controlo, que pode transferir em [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

## Precauções

Para uma utilização mais segura do produto e para otimizar a sua vida útil, é recomendável que siga as precauções abaixo indicadas:

- Os acessórios sem fios têm de ser ligados ao painel de controlo.
- Uma baixa tensão pode afetar a distância de transmissão.
- Não pressione a tecla SOS no controlo remoto se não for necessário, para evitar incomodar os vizinhos.
- Verifique o sistema regularmente para garantir que está a funcionar devidamente.
- O painel de controlo não é à prova de água nem à prova de humidade; instale-o num local fresco, seco e protegido do sol.
- A caixa do painel de controlo é fabricada em plástico ABS. Mantenha-a afastada de luz intensa para uma vida útil mais longa.
- O painel de controlo não é à prova de explosão. Mantenha-o afastado de fogo e chamas.
- Instale o painel de controlo afastado de objetos como aquecedores, aparelhos de ar condicionado, micro-ondas, etc., que geram calor ou campos eletromagnéticos.
- Elimine as pilhas de acordo com os regulamentos locais.
- A desmontagem deste produto deve ser apenas realizada por profissionais.

As imagens, as ilustrações e o texto são não contratuais. eTIGER e o logótipo eTIGER são marcas comerciais registadas e propriedade da eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Todos os direitos reservados.

## conformidade com os padrões



Este produto possui o símbolo de classificação seletiva para resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos (WEEE). Isso significa que este produto deve ser manuseado de acordo com a Diretiva Europeia 2012/19 / UE para ser reciclado ou desmontado para minimizar seu impacto no meio ambiente.

Para mais informações, entre em contato com as autoridades locais ou regionais. Os produtos eletrônicos não incluídos no processo de triagem seletiva são potencialmente perigosos para o meio ambiente e para a saúde humana devido à presença de substâncias perigosas.



Em conformidade com as leis europeias. Este produto está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva 2014/53 / UE.



Este produto foi projetado e fabricado em conformidade com a Diretiva 2011/65 / UE do Parlamento Europeu e do Conselho sobre a restrição do uso de certas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos (Diretiva RoHS - RoHS) e é considerado em conformidade com a valores máximos de concentração estabelecidos pelo Comitê Europeu de Adaptação Técnica (TAC).

Fabricado na China.



As imagens, as ilustrações e o texto são não contratuais. eTIGER e o logótipo eTIGER são marcas comerciais registradas e propriedade da eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Todos os direitos reservados.

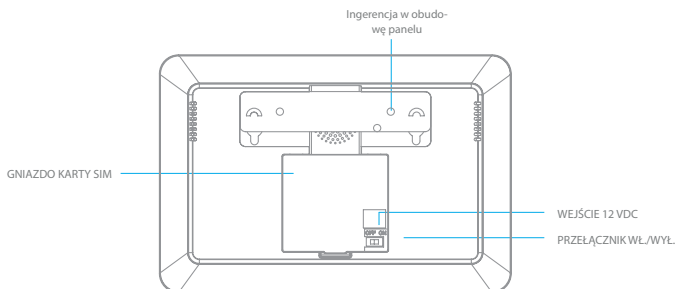
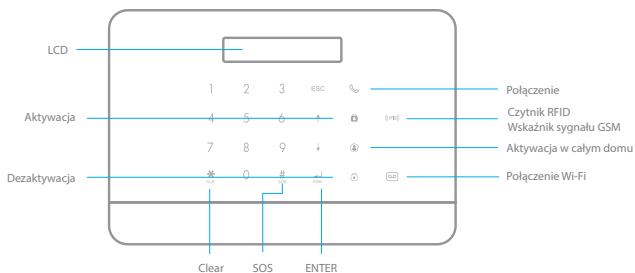


PL

## Zawartość

- Panel sterowania S6 x1
- ES-D2A (Czujnik ruchu niereagujący na zwierzęta domowe) x1
- ES-D3D (Styk drzwiowy lub okienny) x2
- ES-RC1N (Piloty zdalnego sterowania) x2
- ES-T1A (Identyfikator RFID) x2
- Zasilacz prądu przemiennego x1
- Wkręty i kotwy
- Adapter SIM
- Dokumentacja

## Konstrukcja panelu



# Dane techniczne

PL

## Nazwa produktu

S6 SIM Wi-Fi Secual

## Akumulatory zapasowe

Akumulatory litowe: 7,4 V, 600 mAh

## Zasilacz

Wejście: 110–240 V AC / 50–60 Hz

Wyjście: 12 V DC / 1 A

## Syrena wewnętrzna

95 dB

## Wi-Fi

2,4 GHz 802,11 b/g/n

## Materiał obudowy

Tworzywo sztuczne ABS

## Częstotliwość GSM

GSM: 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz

## Warunki eksploatacji

Temperatura: od -10°C do 55°C

Wilgotność: 80% (bez kondensacji)

## Częstotliwość radiowa

433 + 868 MHz

## Wymiary panelu sterowania (dł. x szer. x wys.)

188 x 125 x 25 mm

## Zasięg transmisji

< 80 m w otwartej przestrzeni

## Transmission power

Max. radio transmit power : 10 dBm

antenna gain : 2 dBi

## Uwaga



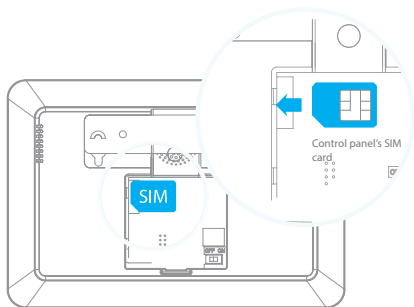
Nie jest to pełna instrukcja obsługi, a jedynie skrócona instrukcja podłączenia. Aby uzyskać więcej informacji na temat funkcjonalności i konfiguracji aplikacji lub SMS-ów, pobierz instrukcję obsługi na stronie [www.etiger.com](http://www.etiger.com)





## Ten krok ma zastosowanie wyłącznie w przypadku użytkowania systemu z kartą SIM.

1



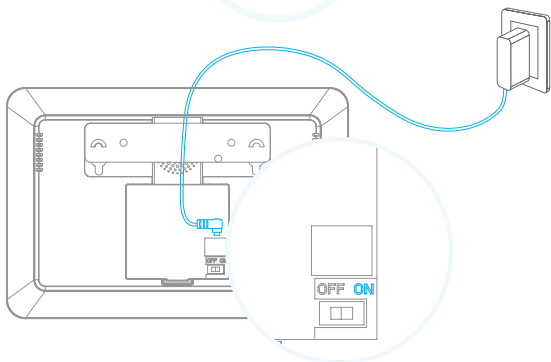
### Umieść kartę SIM w panelu sterowania

Karta SIM będzie niezbędna do interakcji z urządzeniem alarmowym za pomocą wiadomości SMS i połączeń telefonicznych.

#### Ważne !

- Należy się upewnić, że karta SIM nie jest chroniona kodem PIN.
- Radzimy wybrać plan z nieograniczoną liczbą wiadomości tekstowych oraz 1–2 godzinami rozmów telefonicznych. Karta SIM musi być kompatybilna z siecią GSM 2G. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się ze swoim operatorem.
- Włóż kartę SIM przed uruchomieniem systemu.
- Aby uzyskać więcej opcji SMS, pobierz instrukcję obsługi na stronie [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

2



## Włącz panel sterowania

Podłącz złącze wyjściowe zasilacza sieciowego do interfejsu zasilacza w komorze baterii z tyłu panelu sterowania. Podłącz zasilacz sieciowy do gniazdka sieciowego. Ustaw przełącznik zasilania w pozycji „ON” i załóż z powrotem pokrywę komory akumulatora. Panel sterowania włącza się.

### Uwaga

Przed włączeniem panelu sterowania należy upewnić się, że karta SIM została umieszczona w panelu sterowania. Jeśli chcesz włożyć kartę SIM po pierwszym podłączeniu, przed włożeniem karty zawsze upewnij się, że panel sterowania został **WYŁĄCZONY**.

## 3

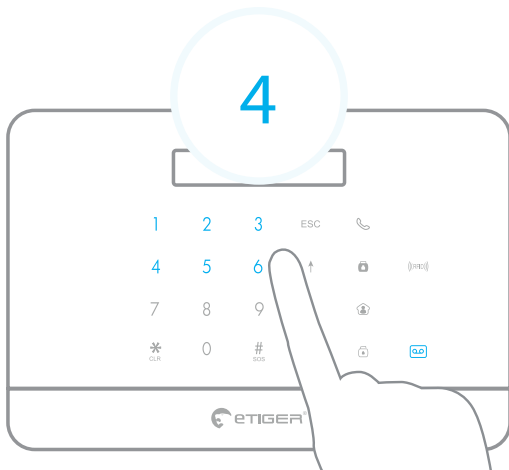


## Przygotuj aplikację


1. Pobierz aplikację „**eTIGER Home**” na swój smartfon (w App Store i Google Play).
2. Otwórz aplikację „**eTIGER Home**” na smartfonie.
3. Zarejestruj się za pomocą numeru telefonu komórkowego i/lub adresu e-mail.
4. Zaloguj się i utwórz lokalizację (lub dom) dla alarmu. Należy upewnić się co do prawidłowego połączenia z siecią domową.

### Użytkownicy korzystający wyłącznie z kart SIM

W przypadku korzystania z tego alarmu za pomocą karty SIM i niemożliwości korzystania z aplikacji iOS lub Android należy przeczytać pełną instrukcję obsługi, aby dowiedzieć się więcej na temat interakcji za pomocą wiadomości SMS i połączeń telefonicznych. Pełna instrukcja obsługi jest dostępna na stronie [etiger.com](http://etiger.com)



## Podłącz alarm do aplikacji (tryb EZ)

**Etap 1:** Wprowadź tryb połączenia Wi-Fi dla alarmu: Wprowadź kod admina 123456 + 

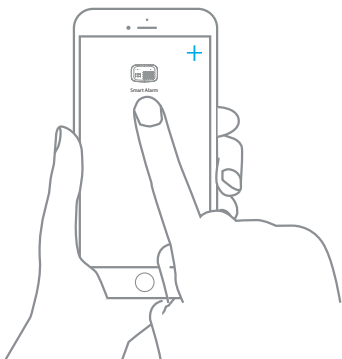
### Uwaga

Należy upewnić się, że system jest dezaktywowany, a niebieska dioda LED jest wyłączona. Po wejściu w tryb połączenia Wi-Fi biała dioda LED Wi-Fi zacznie szybko migać. Teraz alarm jest gotowy do podłączenia do sieci domowej.

**Etap 2:** W aplikacji należy wybrać urządzenie, które zostanie dodane: wybierz „Dodaj urządzenia” lub symbol „+”, a następnie „Smart Alarm”. Aplikacja zapyta, czy dioda LED miga szybko. Potwierdź, jeżeli tak jest.

### Uwaga

Należy upewnić się, że system alarmowy został podłączony do sieci 2,4 GHz. Systemy alarmowe eTIGER nie współpracują z siecią 5,0 Ghz. W przypadku wystąpienia jakichkolwiek problemów, należy najpierw skontaktować się z



operatorem sieci.

**Etap 3:** Skonfiguruj sieć Wi-Fi, z którą będzie się łączyć alarm. Po podłączeniu do sieci domowej aplikacja będzie automatycznie korzystać z tej sieci.

Wprowadź hasło Wi-Fi routera, potwierdź i odczekaj ok. 20 sekund, aby uzyskać odpowiedź (aż okrąg aplikacji osiągnie 100%).

**Etap 4:** Po zakończeniu procedury można ustawić nazwę alarmu w celu ukończenia podłączania.

#### Uwaga

Istnieją dwa sposoby podłączenia alarmu do aplikacji: Tryb EZ i AP. Trybu AP należy użyć, gdy nie można podłączyć alarmu w sposób opisany powyżej. Pełna instrukcja obsługi jest dostępna na stronie [etiger.com](http://etiger.com).

## System jest gotowy.

### Co się stanie, jeśli alarm zostanie uruchomiony?

#### Powiadomienia przez sieć Wi-Fi

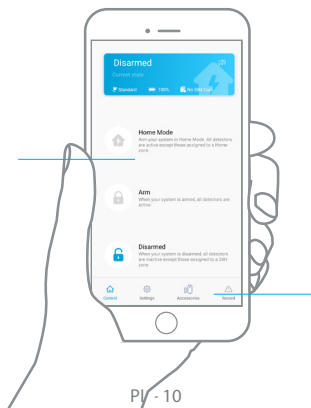
1. Zabrzmi syrena panelu sterowania.
2. Użytkownik otrzyma powiadomienie za pośrednictwem sieci Wi-Fi lub 4G o uruchomieniu alarmu.

#### W przypadku korzystania z karty SIM\*

3. Jeżeli w panelu sterowania znajduje się karta SIM, użytkownik otrzymuje również powiadomienie SMS o uruchomieniu alarmu.
4. Użytkownik otrzyma połączenie telefoniczne. Należy odebrać połączenie: zabrzmi komunikat głosowy zawierający listę opcji (zatrzymanie syreny, rozbrojenie systemu, uruchomienie nadzoru audio itp.).

## Interfejs aplikacji

AKTYWACJA  
DEZAKTYWACJA  
AKTYWACJA W CAŁYM  
DOMU

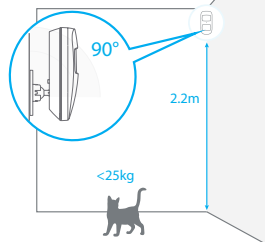


Ustawienia  
Akcesoria  
Rejestr

# Akcesori

## Czujnik ruchu

Zalecamy zamontowanie czujnika na wysokości 2,2 m i kąt 90°. Detektor nie wykrywa zwierząt ważących mniej niż 25 kg. Unikaj montażu czujników w miejscach o dużym nagromadzeniu metalu lub urządzeń elektrycznych.

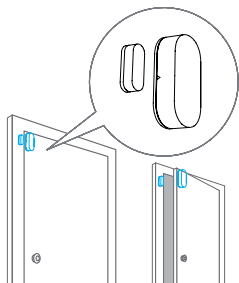


## Objaśnienie trybu czuwania

Jeśli czujnik zostanie uruchomiony więcej niż dwukrotnie w ciągu 3 minut, przełącza się w tryb czuwania w celu oszczędzania energii. W trybie czuwania czujnik jest nieaktywny. Jeśli w ciągu następujących 3 minut wykryty zostanie nowy ruch, tryb czuwania zostanie przedłużony o 3 minuty. Jeśli w ciągu najbliższych 3 minut nie zostanie wykryty żaden ruch, czujnik zostanie ponownie aktywowany.

## Styki drzwiowe

Zamontuj magnes za pomocą taśmy dwustronnej odpowiednio na drzwiach i ościeżnicy drzwi.



# Ustawienia zaawansowane

W celu zainstalowania akcesoriów, prosimy o zapoznanie się z pełną instrukcją obsługi [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

## Podłączenie większej liczby akcesoriów

W panelu sterowania należy wprowadzić kod admina (kod domyślny: 123456\*), a następnie klawisz : panel sterowania znajduje się teraz w trybie połączenia.

W ciągu najbliższych 15 sekund należy uruchomić akcesorium, które ma zostać podłączone (w przypadku tagów RFID należy przesunąć je przed czytnikiem RFID w panelu sterowania). Zabrmi pojedynczy sygnał dźwiękowy: akcesorium zostało zarejestrowane.

### Porada

Wszystkie akcesoria eTIGER mieszczące się w pudełku są już wstępnie skonfigurowane do współpracy z panelem sterowania. Nie ma potrzeby ich ponownego dodawania.

## Zmiana kodu dostępu

Nie należy zapomnieć o zmianie kodu dostępu. Aby zmienić kod dostępu, należy wysłać SMS o treści „13” do panelu sterowania lub zmienić kod według aplikacji w menu ustawień urządzenia.

## Pełna instrukcja obsługi

Więcej informacji na temat ustawień można znaleźć w instrukcji obsługi panelu sterowania, którą można pobrać pod adresem [www.etiger.com](http://www.etiger.com).



## Środki ostrożności

Aby zapewnić bezpieczniejsze użytkowanie produktu i zoptymalizować jego żywotność, zalecamy przestrzegać poniższych środków ostrożności:

- Akcesoria bezprzewodowe muszą być połączone z panelem sterowania.
- Niskie napięcie zasilania może mieć wpływ na zasięg transmisji.
- Jeśli nie jest to konieczne, nie należy naciskać przycisku SOS na pilocie zdalnego sterowania, aby uniknąć zakłócania spokoju sąsiedztwa.
- Należy regularnie sprawdzać system, aby upewnić się, że działa on prawidłowo.
- Panel sterowania nie jest ani wodoszczelny, ani odporny na wilgoć, należy go zainstalować w zacienionym, chłodnym i suchym miejscu.
- Obudowa panelu sterowania wykonana jest z tworzywa sztucznego ABS. Trzymać z dala od jasnego światła, aby zapewnić dłuższą żywotność.
- Panel sterowania nie jest odporny na wybuchy. Trzymać z dala od ognia i płomieni.
- Panel sterowania należy zamontować z dala od obiektów takich jak grzejnik, klimatyzator, kuchenka mikrofalowa itp., tj. urządzeń generujących ciepło lub pola elektromagnetyczne.
- Akumulatory należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Demontaż tego produktu może być przeprowadzany wyłącznie przez profesjonalny personel.

Obrazy, ilustracje i tekst nie stanowią umowy. eTIGER i logo eTIGER są zarejestrowanymi znakami towarowymi i własnością firmy eTIGER. Prawa autorskie © 2019 eTIGER. Wszelkie prawa zastrzeżone.

## Standardy



Ten produkt nosi symbol selektywnego sortowania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Oznacza to, że z produktem tym należy obchodzić się zgodnie z europejską dyrektywą 2012/19 / UE w celu recyklingu lub demontażu w celu zminimalizowania jego wpływu na środowisko.

Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z lokalnymi lub regionalnymi władzami.

Produkty elektroniczne nieobjęte procesem selektywnego sortowania są potencjalnie niebezpieczne dla środowiska i zdrowia ludzkiego ze względu na obecność substancji niebezpiecznych.



Zgodnie z prawem europejskim. Ten produkt jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami i innymi odpowiednimi przepisami dyrektywy 2014/53 / UE.



ETen produkt został zaprojektowany i wyprodukowany zgodnie z Dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65 / UE w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Dyrektywa RoHS - RoHS) i uznaje się, że jest zgodny z maksymalne wartości stężeń ustalone przez Europejski Komitet ds. Dostosowania Technicznego (TAC).

Wyprodukowano w Chinach.



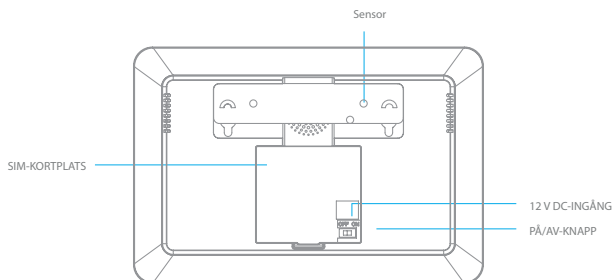
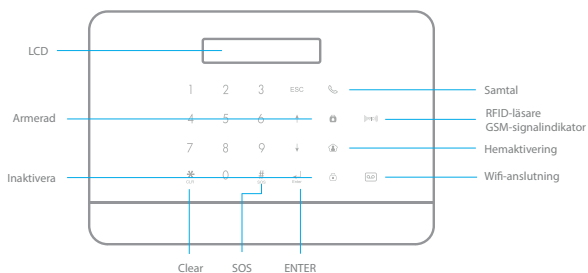
Obrazy, ilustracje i tekst nie stanowią umowy. eTIGER i logo eTIGER są zarejestrowanymi znakami towarowymi i własnością firmy eTIGER. Prawa autorskie © 2019 eTIGER. Wszelkie prawa zastrzeżone.



# Innehåll

- S6 Kontrollpanel x1
- ES-D2A (husdjursäker rörelsesensor) x1
- ES-D3D (dörr-/fönsterkontakt) x2
- ES-RC1N (fjärrkontroller) x2
- ES-T1A (RFID-märke) x2
- Växelströmsadapter x1
- Skruvar och ankare
- SIM-adapter
- Dokumentation

# Paneldesign



# Specifikationer

SV

## Produktnamn

S6 SIM Wi-Fi Secual

## Backup-batterier

Litiumbatterier: 7,4 V/600 mAh

## Strömförsörjning

Ingång: AC 110–240 V/50–60 Hz

Utgång: DC 12 V/1 A

## Intern siren

95 dB

## Wifi

2,4 GHz 802.11 b/g/n

## Höljesmaterial

ABS-plast

## GSM- frekvens

GSM: 850/900/1800/1900 MHz

## Användningsförhållanden

Temperatur: -10 °C ~ 55 °C

Fuktighet: 80 % (icke-kondenserande)

## Radiofrekvens

433 + 868 MHz

## Kontrollpaneldimensioner (L x B x H)

188 x 125 x 25 mm

## Överföringsdistans

< 80 M i öppna utrymmen

## Transmission power

Max. radio transmit power : 10 dBm

antenna gain : 2 dBi

**OBS!**



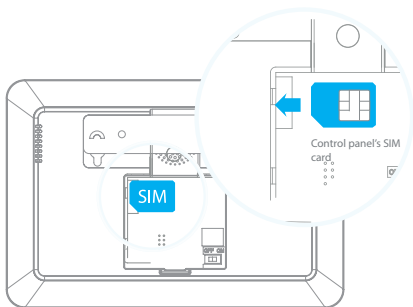
Detta är inte en fullständig manual utan en snabbanslutningsguide. För mer funktioner och konfiguration via sms eller app kan du hämta manualen på

[www.etiger.com](http://www.etiger.com)



**Detta steg gäller endast**  
om du använder ditt system med ett SIM-kort.

1



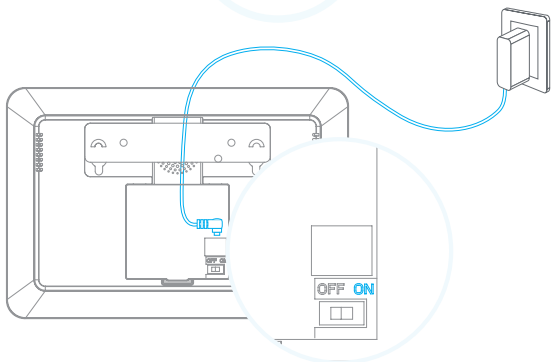
## Sätt i ett SIM-kort i kontrollpanelen

Du behöver ett SIM-kort om du vill interagera med ditt larm via SMS och telefonsamtal.

### Viktigt !

- Se till att SIM-kortet inte är skyddat av en PIN-kod.
- Vi rekommenderar att du väljer en plan med obegränsat antal textmeddelanden och 1–2 timmars telefonsamtal. SIM-kortet måste vara kompatibelt med ett 2G GSM-nätverk. Kontakta din leverantör för mer information.
- Sätt i SIM-kortet innan du slår på ditt system.
- Mer sms-alternativ finns i manualen som du kan ladda ner på [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

2



## Slå på kontrollpanelen

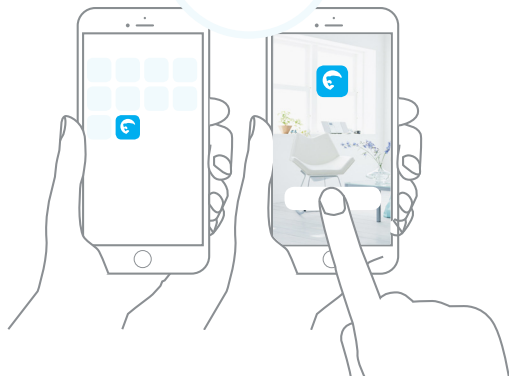
Anslut utgångskontakten på nätadaptern till adaptergränssnittet i batterifacket på kontrollpanelens baksida. Sätt in nätadaptern i ett strömmuttag. Sätt strömreglaget i läge "PÅ" och sätt tillbaka locket över batterifacket. Kontrollpanelen slås på.

### OBS!

Se till att du har satt i ett SIM-kort i kontrollpanelen innan du slår på den. Om du sätter in ett SIM-kort efter första anslutningen, ska du alltid säkerställa att stänga "AV" kontrollpanelen innan du sätter i SIM-kortet.



## 3

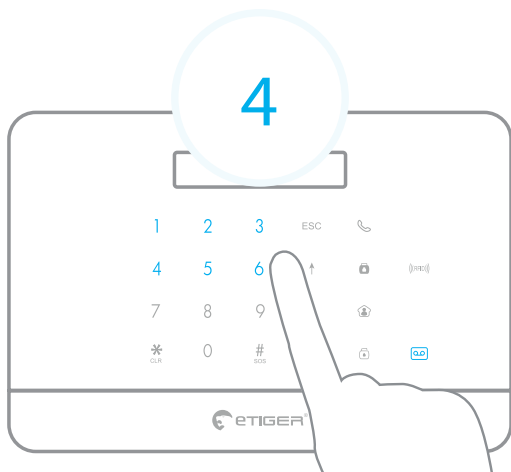


## Förbered din app

1. Ladda ner "eTIGER Home"-appen till din smarttelefon (på App Store och Google Play).
2. Öppna "eTIGER Home"-appen på din smarttelefon.
3. Registrera ditt mobilnummer och/eller e-postadress.
4. Logga in och skapa en plats (eller hem) för ditt larm. Se till att du är ansluten till ditt hemnätverk.

### Endast SIM-kortanvändare

Om du använder detta larm med ett SIM-kort och inte kan använda iOS- och Android-apparna, ska du läsa hela manualen för att lära dig mer om interaktion via sms och telefonsamtal. Den fullständiga manualen finns tillgänglig på [etiger.com](http://etiger.com)



## Anslut larmet till din app (EZ-läge)

**Steg 1:** Ange wifi-anslutningsläge på ditt larm: Ange admin-kod 123456 + 

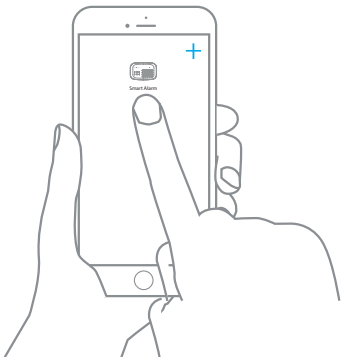
### OBS!

Säkerställ att systemet har inaktiverats och att den blå LED-indikatorn är AV. Efter att ha angivit wifi-anslutningsläge börjar den vita LED-indikatorn för wifi att blinka snabbt. Nu är ditt larm redo att ansluta till ditt hemnätverk.

**Steg 2:** I din app väljer du den enhet du vill lägga till: Välj "Lägg till enhet" eller "+" och "Smart Alarm". Appen frågar om LED-indikatorn blinkar snabbt. Kontrollera om så är fallet.

### OBS!

Se till att ansluta ditt larmsystem till ett 2,4 GHz-nätverk. Larmsystem från eTIGER fungerar inte med 5,0 Ghz-nätverk. Kontakta din nätverksleverantör om du upplever några problem.



**Steg 3:** Ange det wifi-nätverk som ditt larm behöver ansluta till. Om du redan är ansluten till ditt hemnätverk kommer appen automatiskt att använda det här nätverket.

Ange routerns wifi-lösenord, bekräfta och vänta i cirka 20 sekunder för att få ett svar (tills %-cirkeln i appen når 100 %)

**Steg 4:** När anslutningsförfarandet är klart kan du ställa in larmnamnet så att anslutningen slutförs.

**OBS!** 

Det finns två sätt på vilka du kan ansluta larmet till din app: EZ- och AP-läge. använd AP-läget när du inte kan ansluta ditt larm enligt beskrivningen ovan. En fullständig manual finns tillgänglig på [etiger.com](http://etiger.com)

## Ditt system är klart.

### Vad händer om larmet utlöses?

#### Meddelanden via wifi

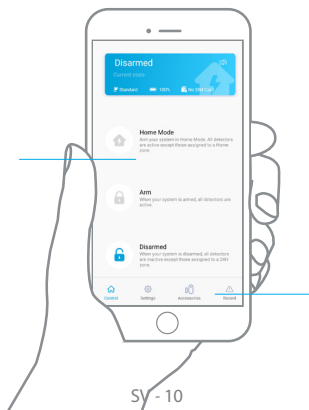
1. Kontrollpanelens siren sätter igång.
2. Du får ett meddelande via wifi eller 4G om att larmet har utlöst.

#### När du använder ett SIM-kort\*

3. Om det finns ett SIM-kort i kontrollpanelen får du också ett sms som meddelar att larmet har utlöst.
4. Du tar emot ett telefonsamtal. Ta samtalet: du får höra ett röstmeddelande som ger dig en lista med alternativ (stoppa sirenen, inaktivera systemet, starta ljudövervakning etc.)

## APP-gränssnitt

AKTIVERA  
INAKTIVERA  
HEMAKTIVERA

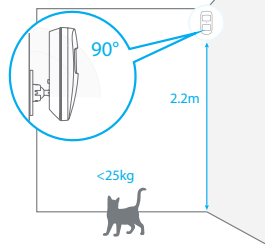


Inställningar  
Tillbehör  
Spelar in

# Tillbehör

## Rörelsedetektor

Vi rekommenderar att montera detektor på en höjd av 2,2 m och 90° vinkel. Detektorn upptäcker inte djur under 25 kg. Undvik att montera detektorerna i områden med en stor mängd metall eller elektriska apparater.

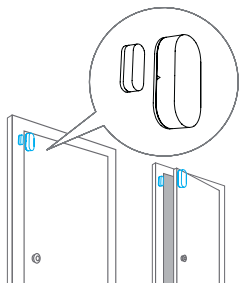


## Förstå vänteläget

Om detektorn utlöses mer än två gånger inom tre minuter växlar den till vänteläge för att spara ström. Under vänteläget är detektorn inaktiv. Om en ny rörelse upptäcks inom de kommande tre minuterna, förlängs vänteläget med tre minuter. Om inga rörelser upptäcks inom de kommande tre minuterna, aktiveras sensorn igen.

## Dörrkontakter

Montera magneten med dubbelsidig tejp på dörren respektive dörrkarmen.



# Avancerade inställningar

För installation av dina tillbehör, se den fullständiga manualen på [www.etiger.com](http://www.etiger.com).

## Anslut fler tillbehör

Skriv in din administratörskod på kontrollpanelen (förvald kod: 123456\*) följt av nyckeln: din kontrollpanel är nu i anslutningsläge.

Inom de kommande 15 sekunderna utlöser du det tillbehör du vill ansluta (för en RFID-taggar drar du den framför RFID-läsaren på kontrollpanelen). Du hör ett pip: tillbehöret är registrerat.

### Goda råd

Alla eTIGER-tillbehör i lådan är redan förkonfigurerade till din kontrollpanel. Du behöver inte lägga till dem igen.

## Ändra åtkomstkod

Glöm inte att ändra din åtkomstkod. Om du vill ändra din åtkomstkod skickar du "13" via sms till kontrollpanelen eller ändra din kod med app i inställningsmenyn på din enhet.

## Fullständig manual

Information om mer inställningar finns i kontrollpanelens användarmanual, som kan laddas ner på [www.etiger.com](http://www.etiger.com)

## Försiktighetsåtgärder

För en säkrare användning av produkten, och för att optimera produktens livslängd, rekommenderar vi att du följer försiktighetsåtgärderna nedan:

- De trådlösa tillbehören måste vara anslutna till kontrollpanelen.
- Låg spänning kan påverka överföringsdistansen.
- Tryck inte på SOS-knappen på fjärrkontrollen i onödan för att undvika att störa grannskapet.
- Kontrollera systemet regelbundet för att säkerställa att det fungerar som det ska.
- Kontrollpanelen är varken vattentät eller fuktsäker, så du bör installera den på en skuggig, sval och torr plats.
- Kontrollpanelens hölje är gjort av ABS-plast. Håll den borta från starkt ljus för ökad livslängd.
- Kontrollpanelen är inte explosionssäker. Håll den borta från eld och lågor.
- Installera kontrollpanelen bort från föremål som element, luftkonditionering, mikrovågsugn etc. som genererar värme eller elektromagnetiska fält.
- Kassera batterierna i enlighet med lokala bestämmelser.
- Demontering av denna produkt får endast utföras av fackutbildad personal.

Bilder, illustrationer och texter är icke-kontraktsmässiga. eTIGER och eTIGER-logotypen är registrerade varumärken och egendom tillhörande eTIGER. Copyright © 2019 eTIGER. Med ensamrätt.

# Standardy



Denna enhet är försedd med en sorteringsymbol för elavfall (WEEE): Symbolen indikerar att produkten bör demonteras och förstöras enligt EU-direktiv 2012/19/EU.

Tilläggsinformation fås från de lokala miljömyndigheterna.

Elektronisk utrustning som inte tas om hand på ett korrekt sätt och behandlas som problemavfall, kan utgöra ett hot mot hälsan eftersom de innehåller ohälsosamma ämnen.



Denna produkt är tillverkad på ett sådant sätt att den uppfyller kraven i europeiska lagar. Denna produkt motsvarar till väsentliga delar EU-direktiv 2014/53/EU.



E Denna produkt är designad och tillverkad på ett sådant sätt att den uppfyller kraven i direktiv 2011/65/EU, som begränsar användningen av vissa skadliga ämnen i elektroniska komponenter och utrustning (RoHS-direktivet – RoHS) och har konstaterats innehålla mindre halter av dessa ämnen än maximihalterna som stipuleras av European Technical Adaptation Committee (TAC).

Tillverkad i Kina.



Images, illustrations and text are non-contractual. eTIGER and the eTIGER logo are registered trademarks and the property of eTIGER.

Copyright © 2019 eTIGER. All rights reserved.



## For additional support



Visit our website  
[www.etiger.com](http://www.etiger.com)



Contact us  
[service@etiger.com](mailto:service@etiger.com)

**eTIGER EUROPE**  
Pachtgoedstraat 2  
9140 Temse , Belgium



[www.etiger.com](http://www.etiger.com)